সমাচার দর্গণ

১০৭৪ সংখ্যা। বালম ১৮।] ১৮৩৬ দাল ১৩ ফেব্রুআরি। শনিবার ১২৪২ দাল ২ ফাল্গুণ। SATURDAY, FEBRUARY 13TH. 1836. [মূল্য মালে ১ টাকা।

No. 1074. Vol. XVIII.]

o had ymust lagise preeople used tance

ail to rough

re oc-

e exy are holy

and

r that

at the

ers of

sub-

other

e dis-

other

e poor

culty.

trong

d for

of the

ers to

rnals

oliga-

g the

intry.

ding

1836,

r. L.

gzag

earn-

us to

at he

ite a

o of-

1 the

oned

ng in

lica-

same

f pa-

e, or

ages,

, the

Ei-

artial

ould

n for

s the

hed;

the

ruth.

Prem.

Disot.

6000.

Published at Zerampore every Zaturday Morning. [Price-1 Rupee monthly.

ইশতেহার।

সরিফ আফীস ११ जानू वाति ३४०७।

সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ১৮ ফেব্রুআরি বৃহস্পতিবার বেলা চিক দু ই পুহরের সময় শহর কলিকাতার ফোর্ট উলিয়মের ও তদন্তঃপাতি যে দকল স্থান তন্নিমিত্তে বঙ্গদেশে ফোর্ট উলিয়মের সু প্রিম কোর্ট আপন আদালত ঘরে ওয়ের টর্মিনর এব আদ্মিরালতি অর্থাৎ ম হাসমৃদুসমুকীয় মোকদমার নিফাত্তার্থ এ ক দেসিয়ান অর্থাৎ মিছিল করিবেন।

R. H. COCKERELL,

Sheriff.

থ সেদিয়ান যতকালপর্য্যন্ত বদিবেক তাহার প্রথম দিবস দুই প্রহরের সময় ও তাহার পর প্রতিদিন দশ ঘণ্টার সময় বিদিবেক তাহা দকলের মারণে রাথা আব

R. H. COCKERELL,

Sheriff.

সাবেক সরিফ সেল।

সমাচার দেওয়াযাইতেছে যে আগামি ২৫ ফেব্রুআরি বৃহস্পতিবার বেলা চিক দুই প্রহরের সময় সুপ্রিম কোট ঘরের नीटित व तिन्ति मतिद्यु मधुत्थानीय প্রবেশদারের নিকট কলিকাতার সাবেক শরিফ এীয়ত জর্জমনি সাহেব গোপীমো হন বদাক ও পিয়ারিমোহন বদাক ও ম দনমোহন বলাক ও র্লিকমোহন বলা কের বিরুদ্ধে ফাইরাই ফেসিয়াসনামক পরবানার ক্ষমতাতে প্রলিকদেলে অর্থাৎ नीनारम इंश विजय क्रियन।

বিশেষতঃ কলিকাতানগরের ধর্মাতলার শামিল ও তন্মধাস্থিত যে এক ইফীকনি भिंछ (मांडाला गृह तमंडतां हो न° ১৩२ এব ে তাহার সঙ্গে যে এক শগু ও বন্দ ভূ মি অনুমান /৭ সাত কাঠা তাহা কিছু ক মা হউক বা বেশী হউক তাহাতে তাহার মধ্যে ও তাহার উপর পূর্ব্বোক্ত আসামী রদের যে স্বস্থ ও অধিকার ও সমুর্ক আ ছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও नियमानुमारत विकीठ इहैरवक। ठाइ। এইরপে চতুঃদীমাবদ্ধ বিশেষতঃ উত্তর দি भि भग्रें ज्लात तास विलया थक भील। मिक्न मिर्त वीयु उ म्किंग आहे मक मारह বের বাটী ও ভূমি। পশ্চিম দিগে জীম তী জাম্ববতী দাদীর বাটী ও ভূমি। পূর্বে मिर्ग भारताकाळ प्रित्वत वांगे उ छ

मतिरकत मश्रात जास्यम कितिरल धरे বিক্রয়ের বেওরা জানিতে পারিবেন।

সরিফ সেল।

२ ৫ वृश् झि जिवां त तना िक पूरे श्राद्र न्माय मतिएकत मछत्यांनाय श्रात्मधारत्व নিকট কলিকাতার দরিফ লাহেব মৃত রা। থিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুলারে বি। টী ও ভূমি।

ইশতেহার।

ধামোহন দাদের উত্তরাধিকারী পুত্র গৌ রমোহন দাস ও ভ্রনমোহন দাস ও বুজ মোহন দাদের বিরুদ্ধে ফাইরাই ফেসি য়াসনামক পর্বানার ক্ষমতাতে প্রলিক मिर्ल अथी भीनाम रेश विक्र कित

বিশেষতঃ কলিকাতা নগরের মলঙ্গার শামিল ও তন্মধান্তিত যে এক শগু রাই য়তী ভূমি অনুমান। ৩ আট কাঠা তাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে ও তাহার মধ্যে ওতাহার উপর পূর্ব্বোক্ত আসামী মৃত রাধামোহন দাদের যে স্বত্ব ও অধিকার ও সমূর্ক আছে তাহা উপ त् निथिउ कान उ सान उ नियमानूमा রে বিজীত হইবেক। তাহা এইরপে চ जःगोपावक विरमञ्जः शूर्ख मिर्ग ज्ञान्त দত্তের বাটী ও ভূমি। পশ্চিম দিগে স দর রাস্তা। উত্তর দিগে জগদ্পুর্লভ অধি কারির বাটী ও ভূমি। দক্ষিণ দিগে অ ক্র দত্তের গলি।

१ मका। वत० शर्खां अधारत भा মিল ও তন্মধাস্থিত যে অপর এক শগু ও বন্দ ভূমি অনুমান /৩ তিন কাঠা তাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে ও তাহার মধ্যেও তাহার উপর পূর্ব্বোক্ত আসামী মৃত রাধামোহন দাদের যে স্বস্থ ও অধিকার ও সমুর্ক আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিজীত হইবেক। তাহা এইরপে চতুঃ नीमावक विरमञ्जः शृक्यं मिर्ग तामकां उ ঘোসের বাটী ও ভূমি। পশ্চিম দিগে স দর রাস্তা। দক্ষিণ দিগে ভৈরবচন্দ্র ধরের বাটী ও ভূমি। উত্তর দিগে সরকারী নর

৩ দফা। এবং জিলাচব্বিশ প্রগনায় ডিছি পঞ্চারগ্রামের তানগ্রার শামিল ও তন্মধাস্থিত যে অপর এক গণ্ড ও বন্দ বা গাঁৎ ভূমি অনুমান ১০/ দশ বিঘা তাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে এক পুষ্করিণী ও নানাজাতীয় কৃক্ষ আছে তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উ পর পূর্বেক্তি আসামী মৃত রাধামোহন দাসের যে স্বত্ব ও অধিকার ও সমুর্ক আ ছে তাহা উপরে লিথিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিক্রীত হইবেক। তাহা এইরপে চতুঃদীমাবদ্ধ বিশেষতঃ দক্ষিণ দিগে গিরিধর সাউর এক থগু ভূমি। উ ত্তর দিগে এীযুত আলন সাহেবের বাগা ন। পশ্চিম দিগে শিব চাকুরের ভূমি। शृखे फिर्ग मफ्त तीस।

8 मरा। **এব॰ शूर्त्सां**क स्रातित भी মিল ও তন্মধাস্থিত অপর যে এক শগু বা গাঁথ ভূমি অনুমান ॥০ দশ কাঠা তাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে

ইশতেহার।

জীত হইবেক। তাহা এইরপে চতুঃদী মাবদ্ধ বিশেষতঃ দক্ষিণ ও পূৰ্বে দিগে গো পী রায়ের রাইয়তী ভূমি। উত্তর দিগে স দর রাস্তা। পশ্চিম দিগে উক্ত আসামীরা ধামোহন দাসের এক বাগান।

৫ দফা। এব॰ পূর্ব্বোক্ত স্থানের শামিল ও তন্মধ্যস্থিত যে অন্য পাঁচ থণ্ড ও বন্দ ধান্য ভূমি অনুমান দক্ষদমেত ৭॥০ দাত বিঘা দশ কাঠা ভাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উপর পুর্ফোক্ত আসামী মৃত্রা ধামোহন দাদের যে স্বস্থ ও অধিকার ও সমুক্ আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিক্রীত হইবেক। मतिरकत मश्रदत অत्त्रियं कतिरल এই

বিক্রয়ের বেওরা জানিতে পারিবেন।

শেষ সরিফ সেল।

সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ২৫ ফেব্রুআরি বৃহস্পতিবার বেলা চিক দুই প্রহরের সময় সুপ্রিম কোর্ট ঘরের नीटित वातानाय मित्रिकत मध्यथानाय প্রবেশদ্বারের নিকট কলিকাতার শেষ সরিফ প্রায়ত উলিয়ম হিকি সাহেব ঈশ্বর চল্র মুখ্যোর বিরুদ্ধে বেন্দিসিয়োনৈ এক্ল পোনাসনামক প্রবানার ক্ষমতাতে প্র लिकरमरल অशी९ नोनारम इंश विकय कतिरवन।

বিশেষতঃ কলিকাতা নগরের নলপুকু রের শামিল ও তন্মধ্যস্থিত যে ইফীকনি শ্বিত এক দোতালা গৃহ বসতবাটী এবং তাহার সঙ্গে যে এক গণ্ড ও বন্দ ভূমি অ নুমান ১॥১ এক বিঘা এগার কাচা তাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উপর পূ र्खां क जामामी देशहरू मृथूरगह रय মুত্র ও অধিকার ও সমুক্ আছে তাহা উ পরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসা রে বিজীত হইবেক। তাহা এইরপে চ তুঃদীমাবদ্ধ বিশেষতঃ উত্তর দিগে দদর রাস্তা। পশ্চিম দিগে দেথ ঐরুর বাটী ও ভূমি। দক্ষিণ দিগে সরকারী নর্দমা। পূর্ব্ব দিগে দেওক মিয়ার বাটী ও ভূমি।

২ দফা। এব॰ কলিকাতা নগরের লা লবাজারের শামিল ও তন্মধাস্থিত যে ই ফকনির্মিত এক গুদাম এবং তাহার স ঙ্গে যে এক খণ্ড ও বন্দ ভূমি অনুমান ।০ পাঁচ কাঠা তাহা কিছু কমী হউক বা বেশী হউক তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উপর পুর্বোক্ত আদামী ইশ্ব রচন্দ্র মুখুযোর যে স্বস্তু ও অধিকার ও সমুক্ আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিজীত হই বেক। তাহা এইরপে চতুঃদীমাবদ্ধ বি সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি নানাজাতীয় বৃক্ষ আছে তাহাতে ও তা শেষতঃ উত্তর দিগে সদর রাস্তা। দক্ষিণ হার মধ্যে ও তাহার উপর পূর্ব্বোক্ত আ দিগে বিবি ইয়ারের বাটী ও ভূমি। প সময় সুপ্রিম কোর্ট ঘরের নীচের বারা মী মৃত রাধামোহন দাসের যে স্বস্তু ও আ শ্চিম দিগে কি পুরুর বাটী ও ভূমি। ধিকার ও সমুর্ক আছে তাহা উপরে লি পূর্মে দিগে লক্ষ্মীনারায়ণ চক্রবর্ত্তির বা

ইশতেহার।

৩ দফা। এব॰ কলিকাতা নগরে মেছু য়া বাজারে থাজুর তলার গলির শা মিল ও তন্মধাস্থিত যে ইফীকনিৰ্মিত এক দোতালা গৃহ বসতবাটী এবং তাহার স ঙ্গে যে এক খণ্ড ও বন্দ ভূমি অনুমান / ৪ চারি কাঠা তাহা কিছু কমী হউক বা বে শী হউক তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তা হার উপর পূর্বোক্ত আসাদী ইশ্বরচন্দ্র মুখুযোর যে স্বস্তু ও অধিকার ও সমুর্ক আ ছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিজীত হইবেক। তাহা এইরপে চতুঃদীমাবদ্ধ বিশেষতঃ উত্তর দি ता नक्कीनातायन मुगुरयात वांगी उ जृमि। शिक्ति पिर्श ममते तासा। पक्तिन पिरश থাজুরতলার গলি। পূর্ব্ব দিগে দারকা নাথ ঠাকুরের বাটী ও ভূমি।

৪ দফা। এব॰ চিকিশ পরগনার ডিহি পঞ্চান্ন গ্রামে লোণাপুকুরের শামিল ওত মুধান্তিত যে এক একতালা ইম্টকনিৰ্মিত গৃহ বসতবাটী এবং তৎসঙ্গে যে এক শগু ও বন্দ ভূমি অনুমান॥০ দশ কাঠা তাহা किछू कभी इडेक वा विशो इडेक डाइएड ও তাহার মধ্যে ও তাহার উপর পূর্ব্বোক্ত जानामी बेश्रतच्छ मुश्यात य सञ् ও ज ধিকার ও সমুর্ক আছে তাহা উপরে লি থিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বি জীত হইবেক। তাহা এইরপে চতুঃদীমা বদ্ধ বিশেষতঃ পশ্চিম দিগে ত্রীযুত মিথ मारहरवत वां छै। अवर्ति। शूर्वि मिर्धिता মমোহন পট্টির বাটী ও ভূমি। দক্ষিণ मिर्ग मत्काती नत्ममा। উত্তর দিগে রা মমোহন বিশ্বাদের বাটী ও ভূমি।

मतिरकत पश्चरत অस्त्रम् कतिरल धरै বিক্রয়ের বেওরা জানিতে পারিবেন।

শেষ সরিফ সেল।

সমাচার দেওয়া যাইতেছে যে আগামি ৩ মার্চ বৃহয়্লতিবার বেলা চিক দুই পুহ त्त्र मगर मृशिम कार्षे घात्र नीराव वी तानाग्र मित्रकृत मधुत्थानाग् श्रुरमधा রের নিকট কলিকাতার শেষ সরিফ শ্রী যুত উলিয়ম হিকি সাহেব রাজকল্যাণ রায় সিপ্তের বিরুদ্ধে বেন্দিসিয়োনৈ একু পোনাসনামক প্রবানার ক্ষমতাতে প্র लिकरमरल अर्था॰ नीलारम इंश विक्रम कतिरवन।

বিশেষতঃ জিলা ত্রিপুরার ফর্ক্কাবাদ প রগনার শামিল ও তন্মধাস্থিত বৈদানাথ সি°ংহের নামে যে এক তালুক ন° ৮ তা হাতে তিন মৌজা আছে বিশেষতঃ কিস মত পাল কিসমত চর্মত কিসমত সাবা দি তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উ পর পূর্ব্বোক্ত আসামী রাজ কল্যাণ রায় সি°ত্রে যে স্বস্তু অধিকার ও সমুর্ক আছে তাহা উপরে লিথিত কাল ও স্থান नियमानुमारत विकीष इइरवक।

२ मका। अव॰ शुर्खाक जिला उ शत গনার শামিল ও তন্মধ্যস্থিত গোবিন্দ ঘো ষের নামে যে এক তালুক ন ে ৪১ তাহা

তে किममञ जूविनामक এक मोजा আছে उवी थाकिल थे जातिय পোলीम आशी তাহাতে ওতাহার মধ্যে ও তাহার উপর দে মিদিল হইবে এবং তৎপরে প্রতি পুর্ব্বোক্ত আসামী রাজকল্যাণ রায় সিৎ হের যে স্বত্ব ও অধিকার ও সমুর্ক আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নি य्रानुगारत विजी उ इरेरवक।

७ मका। এব॰ शृर्खीक जिला ७ शत গনার শামিল ও তন্মধ্যস্থিত দেবীচাঁদ দিং হের নামে যে এক তালুক ন০১ তাহা তে দশ মৌজা আছে বিশেষতঃ কিসমত ইতে ইচ্ছুক হন তবে ঘর থালাসহওনের চরমত্কি কিনমত চর রামপুর কিনমত পর ৭ দিবদের মধ্যে আনেদমেণ্ট অর্থাৎ গোবিন্দপুর কিসমত সাকোয়া কিসমত সা ইকদি কিসমত সাপদি কিসমত সাভান কি সমত হাসা কিসমতচাঁপিলা কিসমত চাঁদ পুর তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উ পর পূর্ব্বেক্তি আসামী রাজ কল্যাণ রায় নি°হের যে স্বত্ব ও অধিকার ও সমুর্ক আ ছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিজীত হইবেক।

৪ দফা। এব॰ পূর্বোক্ত জিলা ও পর গনার শামিল ও তম্ধাস্থিত অনপ্তকলার নামে যে এক তালুক ন ে ৭ তাহাতে তিন মৌজা আছে বিশেষতঃ কিদমত তুৰ্গি কি সমত চরপারা ও কিসমত চর হোগলা তা অধিককালে নহে। হাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার উপর পূর্ব্বোক্ত আসামী রাজকল্যাণ রায় সিৎ হের যে স্বত্ব ও অধিকার ও সমূর্ক আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নি य्मानुमारत विजी ७ इ इ रवक।

৫ मका। এব॰ भूटर्काक जिला ও भत গনার শামিল ও তন্মধ্যস্থিত যে এক তা লুক ন ে ১ তাহাতে কিদমত থামার নারু য়া ও কিসমত নলধ্রিনামক দুই মৌজা আছে তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তাহার छे भद्र भूर्खीं क यानामी वाजकना। वाश দিণছের যে স্বত্ব ও অধিকার ও সমুক্ আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও नियमानुमारत विजी उ इहेरवक।

७ मका। এব॰ পূर्खाक जिला ও পর গনার শামিল গোবিন্দচন্দ্র দের নামে যে এক তালুক ন ১১ তাহাতে জোত কো ইলিয়া কিসমত মাদার থাল কিসমত রত নপুর কিদমত রঘুনাথপুর কিদমত চিব্কা किममञ গোবिन्मश्रुतनामक य मकल भी জা আছে তাহাতে ও তাহার মধ্যে ও তা হার উপর পূর্ব্বোক্ত আসামী রাজকল্যাণ রায় দি° হের যেশ্বত্ব ও অধিকার ও সমুর্ক আছে তাহা উপরে লিখিত কাল ও স্থান ও নিয়মানুসারে বিজ্ঞীত হইবেক।

नित्रक्त पश्चरत অस्त्रमण कतिरल এই বিক্রয়ের বেওরা জানিতে পারিবেন।

বিজ্ঞাপন।

সম্বাদ দেওয়া যাইতেছে যে গত ৩ ফে ক্রুআরি বুধবার কলিকাতা শহরে জ্রীলজ্রী যুত বাদশাহের জুফীস অফ দি পীস সা হেবেরদের দপ্তর্থানাতে এক জেনরল ও মাদিক মিদিলে এমত ত্কুম হইল যে বা টীর টাক্লের ফেরফারকরণের প্রস্তাব হই বে এমত বাটীর স্বামী বা দ্থলকারিদিগ কে আদেশর শাহেবেরা এত্তেলা দিয়া হ कूम कतिरवन य वर्जमान है। द्वित विषय যহার কোন আপত্তি থাকে তিনি তাহা কার কেতাবের গুদামে পাচাইলে পাই দেশনে বৈচককারি জীজীযুত বাদশাহের जुर्छीम অফ দি পीरमत्रामत निकार मत थास खाशन कतिरवन वव॰ थे मत्रशास त्न करत्न আগতমাত্রই পাইবেন ইতি। আগামি ১৬ ফেব্রুআরি মঙ্গলবারে বা তাহার পুর্বে ক্লার্ক অফ দি পীদের নিক ए मिथिन करत्न। উक्त ठातिरथत् शत् কোন আপত্তি গুনা যাইবে না এবং ঐ সকল আপত্তি গুনিতে ও নিষ্পত্তি করি তে এব॰ অন্যান্য কর্মা নির্বাহকরণার্থ চল্রিকানামক গ্রন্থ সাধুভাষাতে উত্তমাক্ষ দেসন অর্থাৎ মিদিল বর্তুমান মাদের ২৭ রে উত্তম কাগজে প্রথমবার মৃদ্রাস্থিত হই ফেব্রুআরি তারিথ শনিবারপর্যান্ত মূল রাছে। মূল্য ৪ চারি টাকা।

শনিবার অথবা যেপর্যান্ত এতদ্রপ আ शील ও অন্যান্য कार्यानिकीर ना र्य দেপর্যান্ত শনিবার ব্যতিরিক্ত অন্যবারেও भिमिल इइति।

এব॰ मम्राम मिख्या याहेरउर यिम কোন ব্যক্তি ঘর থালিছওনসময়ে তা হার টাক্লু রহিত বা তাহাহইতে মৃক্ত হ छे। द्भुत को एक छे दित्त निक ए डे अदि की অথবা পার্স্য বাবাঙ্গলা ভাষায় এত্তেলা मिर्दिन। अद॰ थै अखिना जिनि य मि য়াছেন এমত রুসীদ কালেক্টর সাহেব उँ। हारक मिर्वन।

এব॰ কালেক্টর দপ্তর খানায় পূর্ব্বোক্ত এত্তেলা দাখিলকরণের পূর্ব্ব দিবদের পূ ব্বে বাটী থালি হইয়াছে এমত এত্তেলা দিলে তদ্বারা পূর্ব্যকার টাক্রহইতে কোন ব্যক্তি মৃক্ত হইতে পারিবে না কিন্তু এত্তে ना मिछानत मितरमत शुर्ख कितन १ मिन অবধি টাক্ল রহিত হইতে পারে ইহার

এব° थे घरत शूनकीत ताम श्रेल ठा হার এত্তেল৷ তদ্ধপে কালেক্টর সাহেব কে দিলে তিনি তাছার রদীদ এব । ঘর শ্না হওন এবং তাহাতে পুনর্বার বাস कत्रावत अरखना यमानि श्रुव्यव ना मिछ इंग्रां एक अपन त्मीम कारलक्षेत्र मार्ट्य ना (मन उरत घत गुना इहें या छिल विलया তাহার টাক্ল রহিতের দাওয়া গ্রাহ্য হই বে না এব এই সকল সেদনেতে যে টাক্ল নির্দ্ধার্য্য করা গেল যে আগামি ১ মে তা রিখে জারী হইবে কিন্তু ঐ তারিখের পূ (यर्व जाती इरेटि ना रेडि।

> (जमम इयु॰ क्रांक व्यक्त मि भीम।

ক্লাৰ্ক অফ দি পীন। ৪ ফেব্রুআরি ১৮৩৬।

অফাবিংশতিতন্ত্রসূতি। পর্বজনের জ্ঞাত কারণ এই বিজ্ঞাপনপত্র

প্রকাশ করা যাইতেছে।

জীরামপুরের ছাপাখানাতে উত্তম কা গজে ও উত্তম বাঙ্গলা অক্ষরে প্রীরঘুনন্দন ভট্টাচার্যাবির্চিত অস্টাবি°শতিতলুমৃতি মৃদাঙ্কিত হইয়াছে তাহার মধ্যে তি থি। শ্রাদ্ধ। আহ্নিকাচার। প্রায়শ্চিত্ত। জ্যোতিষ। মলমান। न॰ क्वांत्र उद्ध मृतु। দ্ধিতোত্তর প্রথম ভাগ জেল্দবন্দি হইয়া পুকাশ হইল মূল্য ৫ টাকা স্থির করা গি য়াছে। দ্বিতীয় ভাগে অবশিষ্ট তত্ত্ৰসকল সমাপ্ত করা গেল তাহার মূল্যও ৫ পাঁচ কোয়ার্টর দেশন অর্থাৎ সাধারণ ও ত্রৈ টাকা স্থির হইয়াছে। অতএব এই ভাগ দ্বয় যে মহাশয়ের গ্রহণেচ্ছা হয় তিনি আপন নাম ধাম লিথিয়া পাঠাইলে অনা য়াদে তাঁহার নিকট পঁহুছিবেক এব ০১ ক লিকাতা নগরে লালগিজার সমাযে এথান বেন অথবা জীরামপুরের ছাপাথানাতে श्रय़ नरेख चारेमन किश्वा लाक (%)

প্রবোধ চন্দ্রিকা।

দ প্রতি মহামহোপাধাায় মৃত্যুঞ্জয় বিদ্যালঙ্কার ভটাচার্য্যকর্তৃক রচিত প্রবোধ

ফোট উলিয়ম লেজিসলেটিব ডিপার্টমেণ্ট

১ ফেব্রুআরি ১৮৩৬। নীচে লিখিতব্য আইনের পাণ্ডলেখ্য ১৮৩৬ সালের ১ ফেকুআরি তারিখে হজুর কৌলে लে প্রথমবার পঠিত হইল।

১৮৩७ माल्य -- न॰ आकृषे।

ছকুম হইল যে বোস্বাইর আইনের মধ্যে ১৮১৭ সালের ৩।৪ আইন ও ১৮১৮ সালের ৭ আইন ও ১৮২১ সালের ৪ আইন ও ১৮২৭ সালের ১৯। ২০। ২১ আইন ও ১৮২৮ সালের ১৫ আইন ও ১৮৩० माल्लत २० आইन ও ১৮৩১ माल्लत २। ১० आहेन ७ ১৮৩० माल त् > । > ॰ आहेन अनुमारत स्य मकल कार्या क ता शिय़ाट्ड ও य होका आमाय रहेसाट्ड ठारा কোন আদালতে না মঞ্জুর হইবে না।

२। এবং छक्म इहेल य ১৮२१ मालत ১৯। ৩২ আইনে যে সকল টাক্স লিখিত আ ছে वे টोक्म আদায়করণার্থ ঐ আইনের বিধি मकल उँ उत्कारल इलिएत।

তুক্ম হইল যে পঠিত আইনের পাণ্ডলেখ্য সর্বসাধারণের জাপনার্থ প্রকাশিত হয়।

এবং ছকুম হইল যে পূর্ব্বোক্ত আইনের পা গুলেখা ১৮৩৬ সালের ২৩ মাচ তারিখের পর ভারতবর্ষের ব্যবস্থাপক কৌন্সেলের প্র थम रेवर्ठिक श्रनिर्विद्वहना इडेर्द ।

> উলিয়ম হে মাকনাটন ভারতবর্ষের গ্রণমেন্টের সেক্রেট্রী

वाजकत्यां निरवाश।

১ ফেব্রুআরি ১৮৩৬।

यालाज्य भगाजिक रेमरनात ७७ त्विज्ञ ন্টের কাপ্তান প্রীযুত বালান্দি সাহেব চগ নিবা রণ কার্য্যের সাধারণ সুপরিন্টেণ্ডেন্টের আসি कोले इहेशार हन।

৩ ফেব্ৰুআরি।

জেনরল ও ফিনেনসিয়াল ডিপার্টমেন্টে গবর্ণমেন্টের সেক্রেটরী ত্রীযুত এচ টি প্রিন্সেপ সাহেব গঙ্গাসাগর গমনার্থ অনুমতি পাইয়া ছেন এবং তন্নিমিত্তে এক পক্ষ বাহিরে থাকি তে ছুটি পাইয়াছেন।

একটিৎ ভেপুটি সেক্রেটরী প্রীযুত এচ টরেন্স সাহেব এীযুত প্রিন্সেপ সাহেবের অনুপস্থান পর্যান্ত সেক্রেটরীর কর্মা নির্মাহ করিবেন। তিনি সেক্রেটরীর সম্পূর্ণ পরাক্রম অনুসারে এক্লচেঞ্জ বিল দম্ভখত এবং প্রমিদরি নোট ও গ্রণ্মেন্টের অন্যথ কাগজ পত্র সহা করিবেন।

প্রীযুত কাপ্তান এন ফর্বিস সাহেব টাক্সা লার অধ্যক্ষতা ও তত্রস্থ তাবৎ কলের সুপরি ন্টেণ্ডেন্টী পদে নিযুক্ত হইয়াছেন। এযুত আর স্ও্র সাহেবের বিলাত গ্রমনার্থ জাহাজারো राभा छत् जातिथा जातिथ छेक मार्टर व कर्म ह

রাধানগরের একটিৎ রেসিডেন্ট প্রীযুত সি खेशाँ नाट्य श्रीय कर्स्साशनटक वर्डमान মানের ৮ তারি থঅবধি এক মানের ছটি পা

গ্রীযুত জে ডবলিউ সেজ সাহেব প্রীযুত ফী য়ার্ট সাহেবের স্থানে রেসিডেন্টের ভার গ্রহণ করণাথ অকুম পাইয়াছেন।

গত ২৩ দিদেম্বর তারিখে গ্রণ্মেটের ছ কুমে শীষুত এড়ার্ড ডিড়স সাহেব ছটি লইয়া এই বৎসরে বিলাভগমনার্থ যে অনুমতি পান তাহা তাঁহারি প্রথ্নামতে রহিত হইল।

मूद्य वाक्रलात जील जीयु ज भवत्नत् वाशामूत নীচে লিখিতব্য নিয়োগ করিয়াছেন।

হাসিল ও নিমক ও আফীন বোর্ডের প্রথম আদিফাল জীযুত এদ জি পামর সাহেব ঐ বোর্ডের ডেপুটি সেক্রেটরী ও ফ্টাম্পের সুপরি लिएअले इहेबाएक्न।

হাদিল ও নিমক ও আফীন বোর্ডের দ্বি তীয় আসিফাট শ্রীযুত এচ পামর সাহেব কলি কাতার ফাচ্পের কালেক্টরও শালিকার নি মক চৌকির সুপরিন্টেণ্ডেন্ট হইয়াছেন।

FORT WILLIAM, LEGISLATIVE DEPARTMENT. 1st February, 1836.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time, on the 1st February, 1836:

ACT, No. - of 1836.

1. It is hereby enacted, that the legality of Acts done and levies made under Regulations 3 and 4 of 1817, and 7 of 1818, and 4 of 1821, and 19, 20, and 21 of 1827, and 15 of 1828, and 20 of 1830, and 2 and 13 of 1831, and 1 and 10 of 1833 of the Bombay Code, shall not be questioned in any Court of Law whatever.

2. And it is hereby enacted, that for the future the provisions of Regulations 19 and 32 of 1827, shall constitute the Law for the collection of the several Taxes therein enumerated and for all purposes for which they were passed.

Ordered, that the Draft now read, be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India, after the 23d day of March, 1836.

W. H. MACNAGHTEN. Sec. to the Govt. of India.

Civil Appointment .

1st February, 1836.

Captain Vallancy, of the 36th Regiment Madras Native Infantry, to be an Assistant to the General Superintendent of the operations for the Suppression of Thuggee.

3d February.

Mr. H. T. Prinsep, Secretary to Government in the General and Financial Departments, is permitted to proceed to the Sand Heads, and to be absent on that account for a fortnight.

Mr. H. Torrens, Acting Deputy Secretary, to officiate as Secretary during Mr. Prinsep's absence. Mr. Torrens will accept Bills of Exchange and sign the Promissory Notes and other Obligations of the Government with the full authority of the Secretary.

Captain N. Forbes is appointed Mint Master and Superintendent of Mint Machinery, to take effect from the date on which Mr. R. Saunders embarked for

Mr. C. Stuart, officiating Resident of the Radnagore Residency, has obtained leave of absence for a period of one month, from the 8th instant, on account of private affairs.

Mr. J. W. Sage is appointed to take charge of the Residency from Mr. Stuart.

The leave granted under the orders of Government of 23d December last, to Mr. Edward Deedes to proceed to Europe on Furlough in the present season, has been cancelled at his own request.

The Honourable the Governor of Bengal has this day been pleased to make the following appointments:

Mr. S. G. Palmer, the First Assistant in the Board of Customs, Salt and Opium, to be Deputy Secretary to that Board and Superintendent of Stamps.

Mr. H. Palmer, the Second Assistant to the Board of Customs, Salt and Opium, to be Collector of Calcutta Stamps and Superintendent of the Sulkea Salt Chokies.

ধর্মোপ কের একটি सार्छन वे খঅবধি চা

मूदव व नोटि लिथि গত মা শাহেব বি ধি শ্রীয়ত জিলা বাখ য়াছেন।

শীয়ত । ना इछन् जिएखें उ डेक मा माद्य उ त्रत्वत् वर एक्न। ত্রীযুত বি ভগলপুর

রী কমিস শীযুত রের মাডি खाल इह नोटि रि उ इपि क বেবিনি युष दिका ३६ मिवर उद मिन मूदव व 2402 2

তা ওক युङ मि त्नन। চব্বিশ ই আর ব ২৯ তারি কের সা शांद्रिन। 22 म নিউ ক

चीय कर

করণানুস

স্থানপর্য্য

ছেন এ জে মারি জা পাই বৰ্জমা किंग म হের ছুটি মুরশি वठ दन र्षिक मूर কাতা র

শীয়ত ডি মুরশিদা চলিত ক সার निष्ठे এ মাদের किन ফারলি প্তাহের

মাদের

কটকের द्वोग म কলিকা ठिखा द्दलत् द्व म

त्थं त्य পাইয়া

मि दर्वा त्थ त्य किक्छे.

ধর্মোপদেশক শ্রীয়ত ই ওয়াইট সাহেব চাণ কের একটিৎ ধর্মোপদেশকতা পদে নিযুক্ত হই सार्छन से छकुम গত দিদেশর মাদের ১৬ তারি थञ्चविध ठिलादा।

NT,

d Act

e, on

egali-

under

17 of

21 of

, and

1833

ques-

it for

tions

e the

axes

oses

d, be

con-

egis-

day

idia.

egi-

a an

dent

n of

Go-

cial

d to

hat

Se-

ring

will

the

rity

int

la-

on

for

of

red

ne

ke

irt.

of

Ir.

on

en

n-

he

int

m,

nd

nt

ps

alt

२ ফেব্রআরি।

সুবে বাঙ্গলার শীলগ্রীযুত গবর্নর বাহাদুর নীচে লিখিতব্য নিয়োগ করিয়াছেন।

গত মাদের ১৫ তারিখে ত্রীযুত্ত সি কার্ড্যু শাহেব বিলাত গমন করাতে সেই তারিখঅব ধি শীযুত আর ডবলিউ মাকস্যুএল সাহেব জিলা বাথার গঞ্জের সিবিল ও সেমন জজ হই

শ্রীয়ত এচ বি ব্রৌণলো সাহেব অন্য ত্রুম না হওনপর্যান্ত জিলা শাহাবাদের একটিং মা জিন্ত্রেট ও কালেক্টর হইয়াছেন।

উক্ত সাহেবের পরিবর্ত্তে শীযুত ডবলিউ ল্যুক मोर्टित जाना छकुम ना र छन्পर्याख जिला मा রণের একটিৎ মাজিস্তেট ও কালেক্টর হইয়া ट्या।

ত্রীযুত পি গোড সাহেব ১২ সংখ্যক অর্থাৎ ভগলপুর প্রদেশের রেবিনিউ ও দায়েরসায়ে রী কমিসানরের আসিফাল হইয়াছেন।

শীযুত সি বি কুইনটিন সাহেব জিলা বেহা রের মাজিদ্রেট ও কালেক্টরের প্রধান আসি खोले इहेशार्इन।

नीटि लिथिउरा मार्टित्रा स्रेक्स स्निट्ट তে ছটি পাইয়াছেন।

রেবিনিউ সদর বোর্ডের প্রধান মেম্বর শ্রী যুত জেম্স পাটল সাহেব গঙ্গাসাগরে গম্নার্থ २० मितरमत ছुটि পাইয়াছেন এবং আরো ১৫ দিন বাহিরে থাকিতে অনুমতি পাইয়া

मूरव वाक्रलात जील जीयुक भवत्नत् वारामृत ১৮৩১ माल्तत > आहेत्तत >> थातात > श्र করণানুসারে প্রীয়ত পাটল সাহেতের অনুপ স্থানপর্যান্ত রেবিনিউ সদর বোর্ডের তাবৎ ক্ষম তা ও কার্য্য ঐ সদর বোর্ডের দিতীয় মেম্বর শ্রী যুত সি ডবলিউ মিথ সাহেবকে অপ্ৰ করি

চব্বিণ প্রগনার সিবিল ও সেসন জজ শীযুত है जात वात्रवल मारहव शंक मिरमसूत भारमत २२ जातित्थ य छूं छि लान जनजितिक विकिध्म কের সটি ফিকটক্রমে এক মাসের ছুটি পাই

১১ সংখ্যক অর্থাৎ পাটনা প্রদেশের রেবি নিউ কমিদানর প্রীয়ত চার্লদ টকর সাহেব খীয় কর্মোপলক্ষে এক মাদের ছুটি পাইয়া ছেন এবং তাঁহার অনুপস্থানপর্যান্ত প্রীযুত জি জে মারিস সাহেব এ কর্মা নির্বাহ করণার্থ আ জা পাইয়াছেন।

বর্দ্ধমানের সিবিল ও সেসন জজ ত্রীযুত জে কটিন সাহেব স্বীয় কর্মোপলক্ষে এক সপ্তা হের ছটি পাইয়াছেন।

মুরশিদাবাদের সিবিল ও সেসন জজ জীয়ত এচ জে মিডিল্টন সাহেব ১৮৩৬ সালের বা ষিক মুশাহেরা প্রাপণার্থ দর্থান্তজন্য কলি কাতা রাজধানীতে আগমন করিতে আগামি মানের ১৫ তারিখঅবধি ছটি পাইয়াছেন। শ্রীযুত জি পি লেফর সাহেব স্বীয় কর্মাতিরিক্ত মুরশিদাবাদের সিবিল ও সেসন জজের তাবৎ চলিত কর্মা নির্বাহ করিবেন।

শারণের সিবিল ও সেমন জজ ত্রীযুত ডব লিউ এ প্রিঙ্গল সাহেব স্থীয় কর্মোপলক্ষে এক মানের ছুটি পাইয়াছেন।

কলিকাতার প্রধান মাজিদ্রেট জীযুত ডি মাক कार्तालन मार्ट्य श्रीय कर्ध्याभनरक अक म

প্তাহের ছটি পাইয়াছেন। কটকের সিবিল ও সেসন জজ শ্রীয়ত জে সি ব্রোণ সাহেব স্বীয় কর্মোপলক্ষে কতক দিন কলিকাতায় থাকিতে অনুমতি পাইয়াছেন।

চিকিশ প্রগনার মাজিস্ত্রেট ও আলিপুর জে व्हालत मुश्रतिरलेए की युष्ठ एक अप्र शारेन मा एरव श्रोग्न कर्म्मा शनदक्त भे शास्त्र ३८ गाति थि य छूটि পান जनजितिक ठाति नित्तत छूটि পাইয়াছেন।

রাজশাহির মাজিদ্রেট ও কালেক্টর শীযুত সি বেরি সাহেব গত সেপ্তম্বর মাসের ৮ তারি ফিকটক্রমে ১৮ মাসের ছুটি পাইয়াছেন।

The Rev. E. White is appointed to officiate as District Chaplain at Barrackpore, to take effect from the 16th Decem-

2d February.

The Honourable the Governor of Bengal has been pleased to make the following appointments:

Mr. R. W. Maxwell to be Civil and Session Judge of Zillah Backergunge, to take effect from the 15th ultimo, the date of the departure of Mr. C. Cardew for

Mr. H. B. Brownlow to officiate, until further orders, as Magistrate and Collector of Zillah Shahabad.

Mr. W. Luke to officiate, until further orders, as Magistrate and Collector of Zillah Sarun in the room of Mr. Brown-

Mr. W. P. Goad to be an Assistant under the Commissioner of Revenue and Circuit of the 12th or Bhaugulpore Divi-

Mr. C. B. Quintin to be Head Assistant to the Magistrate and Collector of Zillah Behar.

The following officers have obtained leave of absence from their stations:

Mr. James Pattle, Senior Member of the Sudder Board of Revenue, for fifteen days, to proceed to the Sand Heads, with license to extend the period to a month.

The Honourable the Governor of Bengal has been pleased, under the Provisions of Clause First, Section XI. Regulation X. 1831, to vest Mr. C. W. Smith, the Junior Member of the Sudder Board of Revenue with authority to exercise, generally, all the duties and powers which are vested in the Board collectively, during the absence of Mr. Pattle.

Mr. E. R. Barwell, Civil and Session Judge of the 24-Pergunnahs, for one month, on medical certificate, in extension of the leave granted to him on the 29th December last.

Mr. Charles Tucker, Commissioner of Revenue of the 11th or Patna Division for one month, on private affairs. Mr. G. J. Morris has been authorized to officiate as Commissioner of the Patna Division during the absence of Mr. Tucker.

Mr. J. Curtis, Civil and Session Judge of Burdwan, for one week, on private af-

Mr. H. J. Middleton, Civil and Session Judge of Moorshedabad, from the 15th proximo, for the purpose of visiting the Presidency, preparatory to his applying to retire upon an Annuity of the year 1836. Mr. G. P. Leycester will conduct the current duties of the office of Civil and Session Judge of Moorshedabad in addition to his own.

Mr. W. A. Pringle, Civil and Session Judge of Sarun, for one month, on private

Mr. D.Mc Farlan, Chief Magistrate of Calcutta, for one week, on private affairs.

Mr. J. C. Brown, Civil and Session Judge of Cuttack, to remain at the Presidency for a few days on leave on private affairs.

Mr. J. H. Patton, Magistrate of the 24-Pergunnahs and Superintendent of the Allypore Jail, for four days, in extension of the leave granted to him on the 14th ultimo, on private affairs.

Mr. C. Bury, Magistrate and Collector

পুরণিয়ার একটিৎ মাজিত্রেট ও কালেক্টর ত্রীযুত এফ ই রিড সাহেব চিকিৎসকের সটিফি क्षेक्टम मृडे भारमत छुषि शाहेशार्छन এব॰ তৎপরিবর্ত্তে ত্রীযুত ডবলিউ পি গোড সাহেব অন্য হুকুম না হওনপ্যান্ত ঐ জিলায় মাজি खिष्ठे ଓ काल्कर्षेद्रं कर्म निसीर क्रिटिन।

ত্রীহট্টের মাজিদ্রেট ও কালেক্টর ত্রীযুত আর এচ মিটন সাহেব গত নবেম্বর মাসের ৩ তারিখে যে ছটি পান তদতিরিক্ত দ্বীয় ক র্মোপলকে পাঁচ দিনের ছটি পাইয়াছেন।

রাজশাহির মাজিস্তেট ও কালেক্টরের আ দিষ্টান্ট শ্রীযুত এ গ্রোট সাহেব চিকিৎসকের সটি ফিকটক্রমে স্বাস্থ্যের নিমিত্ত মালাককার থাড়িতে গমনার্থ ছয় মাসের ছুটি পাইয়া

জিলা যশোহরের প্রধান সদর আমীন শ্র যুত মৌলবী গোলাম শোভান কলিকাতায় আগমনার্থ এক পক্ষের ছুটি পাইয়াছেন।

२१ जानुवाति। লক্ষণৌর ধর্মোপদেশক ত্রীযুত এফ এ ডাসন সাহেব গত মাদের ১২ তারিখে যে ছুটি পান তদতিরিক্ত স্বীয় কর্মস্থানে গমনার্থ আলাহা বাদের প্রীয়ত গবর্নর সাহেবকর্ত বর্তমান মাদের ২৮ তারিখঅবধি আগামি মাদের ৬ তারিঅপ্যান্ত ছটি পাইয়াছেন।

আসিফীট চিকিৎসক শ্রীযুত রেচার্ড জন ব্রা मि नाट्य आलादावादम्य किलास देमदग्र দের চিকিৎসকের আসিফী ও ইয়াছেন।

অম্বালার এজেট সাহেবের আসিটেই চি কিৎসক শীযুত এ সি গর্ডন সাহেব উক্ত স্থা त्वत (भानिंग्विंगन अरज्ञ मार्ट्र उपित আসিফ্টান্ট হইয়াছেন।

৩ ফেব্ৰুআরি।

ঞ্জীযুত এচ বি ব্রৌণলো সাহেব সাহাবাদের एजपूरि आकोन এ एक नियुक्त रहेशा

গ্রিয়ত ডবলিউ ল্যুক সাহেব সারণের ঐ ঐ। উপরি লিখিত নিয়ম বর্তমান মাদের ২ তা রিখঅবধি চলিবে।

প্রীয়ত আর হোফন সাহেব হাসিল ও নিমক ও আফীন বোর্ডের একটিৎ ডেপুটি সেক্রেট্ ও ফাম্পের সুপরিন্টেণ্ডেন্ট হইয়াছেন এই নি য়োগ এই তারিখঅবধি চলিবে।

১ ৽ফেকুআরি।

ধর্মোপদেশক ত্রীযুত ই ওয়াইট সাহেব চাণ কের ধর্মোপদেশকতা কর্মে নিযুক্ত হওয়াতে এই নিয়োগ গত ১৬ দিসেম্বর তারিথঅবধি চ লিত না হইয়া যে দিবসে তিনি স্বীয় কর্মস্থানে পঁহুছেন দেই তারিখঅবধি চলিবে।

সমাচার দর্পণ

শনিবার ১৩ ফেব্রু আরি১৮৩৬।

কলিকাতার ইঙ্গলগুরি সম্বাদপত্রে পত্র প্রেরকের চুঁচুড়ার আমলারদের বিষয়ক এক পত্র প্রকাশিত হইয়াছে তাহা পাঠ করাতে পাঠক মহাশয়েরদের অবশ্য বোধ হইবে যে ভূগলি জিলার কুবাবহারে র্বকে তদারক করিতেছেন তাহাতে আমা রদের বিপক্ষতা আছে কিন্তু আমরা অতি স্বাটই কহিতেছি যে ঐ সাহেবের সৎকর্মা विষয়ে আমারদের কিঞ্জিয়াত্রও বৈরতা নাই আমারদের নিশ্চয় বোধ আছে যে তিনি নিতান্ত পক্ষপাতরাহিত্যেই তাবদ্বি ষয়ে সূক্ষানুসন্ধান করিতেছেন অতএব তাঁ হার অনুসন্ধানেতে অবশ্য সর্ব্যাধারণের मञ्जल इहेरत। ফলতঃ অপদস্থ আমলা রদের কুবাবহারে যাঁহারা অত্যন্ত ক্লিষ্ট হইয়াছেন এমত কএক ব্যক্তির পত্র আ মরা দর্পণে প্রকাশ করিয়াছিলাম অত এব ঐ আমলার দপক্ষ ব্যক্তিরা যে দ কল পত্র আমারদের নিকটে প্রেরণ ক of Rajeshahy, for eighteen months, on Me- রিয়াছেন তাছা না প্রকাশ করিলে সুত খে যে ছুটি পান তদতিরিক্ত চিকিৎসকের সটি dical Certificate, in extension of the leave রাণ সকলই আমারদিগকে পক্ষপাতী granted to him on the 8th September last. কিছিতেন। এবণ আমরা নিশ্চয়ই অব

Mr. F. E. Read, Acting Magistrate and Collector of Purneah, for two months, on Medical Certificate. Mr. W. P. Goad will officiate as Magistrate and Collector of that District until further orders.

Mr. R. H. Mytton, Magistrate and Collector of Sylhet, for five days, on private affairs, in extension of the leave granted to him on the 3d November last.

Mr. A. Grote, Assistant to the Magistrate and Collector of Rajeshahy, for six months, to enable him to proceed to the Straits of Malacca, on Medical Certificate.

Moulavee Gholam Sobhan, a Principal Sudder Ameen in Zillah Jessore, for a fortnight, to proceed to Calcutta.

27th January.

The Honourable the Governor has been pleased to grant to the Rev. F. A. Dawson, District Chaplain of Lucknow, leave of absence to enable him to rejoin his station, from the 28th instant to the 6th proximo, in extension of the leave granted him on the 12th ultimo.

Assistant Surgeon Richard John Brassey to be Assistant to the Garrison Surgeon of Allahabad.

Mr. Assistant Surgeon A. C. Gordon, attached to the Umballa Agency, to be Extra Assistant to the Political Agent at

3d February.

Mr. H. B. Brownlow is appointed Deputy Opium Agent at Shahabad.

Mr. W. Luke is appointed Deputy Opium Agent at Sarun.

The above appointments to take effect from the 2d instant.

Mr. R. Houstoun is appointed to Officiate as Deputy Secretary to the Board of Customs, Salt and Opium, and Superintendent of Stamps,-to take effect from this date.

10th February.

The appointment of the Rev. E. White to officiate as District Chaplain at Barrackpore, is to take effect from the date on which he may join his Station, and not from the 16th December.

SUMACHAR DURPUN.

SATURDAY, 13TH FEBRUARY, 1836.

A letter has appeared from a correspondent in one of the English Journals of Calcutta, on the subject of the Chinsurah Amlas, which might lead the reader to suppose that we were opposed to the strict enquiries which Mr. Evelyn Gordon has instituted into the malversations in that district. We beg leave in the most distinct manner to disclaim any hostility to the conduct of that gentleman. We believe that his enquiries are conducted in a spirit of impartiality, and that they are directed to the public good. The fact is, that after having published several letters written by those who have suffered from the conduct of the displaced Amlas, we were bound in all fairness to admit the explanation from the opposite party, which had been sent to us. And we are convinced that this step will meet with the approbation of I those who are anxious for the estaগত আছি যে সত্যতা নিরূপণাকাদ্ধি ব্যক্তিরা অম্বদাদির ঐ কার্য্যেতে ক শদপেও বা কর্মচ্যত হইয়াছেন দুতরাং তাঁহারদের ঘা টাট্কা আছে অতএব সক लित निकटि जाशनात्रापत निर्णायिज প্রকাশ করিতে চাহেন এবং তাঁহারদের বিপক্ষপক্ষকে পত্র প্রকাশ করিতে যে সু যোগ দেওয়া গিয়াছিল তদ্দপ সুগম তাঁহা রদিগকেও দিতে হয় যে পত্র আমরা প্র কাশ করিয়াছি তাহাতে ইউরোপীয় যে কর্মকারক সাহেবেরদের কার্য্যবিষয়ে না না অভিযোগ কথা লিখিত ছিল আমরা তদণশ ত্যাগ করিয়াই প্রকাশ করিয়াছি যেহেতুক ঐ সাহেবেরা পূর্ব্বাপর উত্তমা जिश्रायानुमादि काँग निकार कित्रा ছেন। তবে স্থলবিশেষে তাঁহারদের যে ত্টি বোধ হইয়াছে দে কেবল আমলার म्बर्धार्यात्र विक्रिया ।

আমরা পূর্বেই কহিয়াছি হুগলির व्योमनोत्रपत् विषयः य मोक्षमा विन তেছে তাহা সমূল না হইলে তদিষয়ক আর কোন বার্ত্তা প্রকাশ করিতে পারি না কিন্তু এক বিষয়ে আমারদের ঐ নিয়ম উল্লাপ্ত্র করিতেই হইল। কস্যাচিৎ সৎপ क्तरामिन ইতিস্বাক্ষরিত পত্রে জনমেজয় घास्त्र विषयः विश्व निथियाष्ट्रिलन যে ইহাতে অত্যন্ত অন্যায় হইয়াছে পরে তিষ্বিয়ে অপর যে এক পত্র আমারদের নিকটে আদিয়াছে তাহাতে ঐ বিষয়ের অপহ্ৰ করেন অতএব আমরা বিবেচ নায় ঐ পত্রের আর্থ প্রস্তাব ত্যাগ করি या (करन थे जनरमजय धार्यिवस्क श्र स्रावरे श्रकां कतिनाम।

এক জন পত্রপ্রেরক আমারদিগকে লি थिशाष्ट्रन य पूरे वय्नत रहेन वन्गार জমীদারপ্রভৃতির যে অত্যন্ত ক্ষতি হইয়া ছিল তাঁহারদের ক্ষতি প্রতিকারার্থ গবর্ণ মেণ্ট অতিবদান্যতাপূর্ব্বক যে নিয়ম করি য়াছেন তাহা প্রকাশ করিয়া এই সুযোগে আমরা অত্যন্তাহলাদপূর্ব্যক দকলকে জ্ঞা পন করিতেছি।

ঐ ক্ষতিহওয়াতে গ্রণমেণ্ট অতিদান শৌগুতাপূর্বক চব্বিশপরগনার জমীদারে রদিগকে কহিয়াছেন যে ১২৪০ সালে যে বাকি থাজানা রাইয়তের স্থানে তো मात्राप्त श्रापा चाष्ट्र ठारा यि तारेय তেরদিগকে ক্ষমা কর তবে আমরাও তে৷ मात्रापत साति वे नालित वाकि ताज स्वत मा अशा कतित ना। भे ताजरमत म॰ খ্যাও ন্যুনাধিক ৫৬,০০০ টাকা হইবে। य जमीनारतता थे थाजाना तारेग्ररजत सा ति नहरितन छाहाता श्वर्गरमण्येत अहे तमा ন্যতার পাত্র হইতে পারিবেন না বা कि ताजम ठाव ठाँशतरमत नाशित । थे বাকি রাজস্বের বিষয়ে পরিশেষে কি'নি য়ম হইবৈ তাহা বিশেষ অবগত হওয়া যায় নাই কেবল খনা গিয়াছে ভাহাতে শতকরা ৬ টাকা সুদ লাগিবে।

কিন্ত মুড়াগাছার শ্রীযুত জগদ্র্লভ চৌধ ती अव॰ गृजां शाहात उ আजि भावादमत শীযুত শস্তুচত্র করচৌধুরী ও প্রীযুত নর নারায়ণ ঘোষ ও ত্রীযুত দুর্গাদাস ভ ট্টাচার্য্য স্বং রাইয়তেরদের অত্যন্ত দুরব স্থাসময়ে অতান্ত দ্য়া প্রকাশ করিয়াছি লেন তৎপ্রযুক্ত ভাঁহারদের স্থানে শতক রা ঐ সুদ গর্বর্ণমেণ্ট মৌকুফ করিলেন এ বং ঐ চারি জন জমীদারের প্রতি গবর্ণ মেণ্ট যে কারণে ঈদৃশ অনুগ্রহ প্রকাশ ক विरागन जोश विराग वेदान भयति । blishment of truth. The Amlas who | have been suspended or dismissed naturally feel sore, and are anxious to make their case good before the public; and they ought not to be denied those facilities of publication which have been granted to their op-We have been careful to exclude from the letters we have published any thing that could be interpreted as imputing improper motives to the European functionaries, who have acted throughout upon conscientious principles, and where they have erred, have been misled by their native officers.

We have before stated our determination to publish nothing farther on the subject till the present investigations are completed. In one instance we have been obliged to depart from this rule. The letter of "A Speaker of the Truth" alluded particularly to the case of Junmejoy as one of peculiar hardship; this has been controverted in another letter which we have received, and we have felt it to be our duty to insert this portion of the communication to exclude the

A correspondent has requested us to notice publicly the benevolent measures adopted by Government for the relief of the landed interest, in consequence of the inundation which created so much devastation more than two years ago. We gladly embrace the opportunity of giving all the information of which we are in possession.

In consideration of the extensive ravages of that inundation, Government very kindly agreed to suspend all claim for the balances due from the Zemindars of the 24-Pergunnahs, which amounted, we believe, to nearly 56,000 Rupees; on this condition that the Zemindars should abandon all claim on their ryuts for the balances of rent for the year 1240 B. S. Those Zemindars who may enforce their claims on their ryuts, will forfeit all indulgence from Government, and be required to pay up the balances under suspension. We know not exactly what arrangement will be finally made regarding these balances; but the interest charged on them will not exceed 6 per cent.

From this demand of interest, Juggutdoollub Chowdry of Mooroogatcha, Sumbhoo Chunder Kur Chowdry, of Mooroogatcha, and Azimabad Nurunarayun Ghose and Doorgadass Bhuttacharjya are especially exempted, because of their humane conduct towards their ryuts in the period of distress. Government moreover especially directed that the motives which induced them to grant this indulgence to the four লোকেরদিগকে জ্ঞাপন করিতে হকুম দি | particularly made known to the na-

গবর্ণমেণ্ট আরো হুকুম করিয়াছেন যে বংশীধরপুরের যে থাসমহাল আছে তা হার রাইয়তেরা পূর্ব্ব ও পরবৎসরের থা जाना थिरत फिल्ल डाङ्गतरमत स्रात ১২৪০ দালে যত থাজানা বাকি আছে তাহা মৌকুফ করা যাইবে।

जिली जाती।

ডিক্রীজারীকরণার্থ প্রধান সদর আমী ন ক ক্ষমতার্পণবিষয়ক এক আইনের পা গুলেখ্য দংপ্রতি ব্যবস্থাপক কৌন্সেলে পঠিত হইয়াছে। জারী না হওয়া অপূর্ক্ত রূপ অসংখ্যক ডিক্রী জমা হওনপ্রযুক্ত এইরপ নিয়মকরণের অত্যাবশ্যক হইয়া ছে। মোকদমার শুননিতে বিলম্বকরণে যেমন যথার্থ বিচারের ব্যাঘাত তেমন ডি জী জারীকরণের বিলম্বেডেও ব্যাঘাত হয়। দ°প্রতি আগ্রা আকবারে লেখে যে আ लाशावादित अलाकात अधीरन (य ५ १ जि লা আছে তন্মধ্যে জারী না হওয়া যত ডি জী পড়িয়া আছে তাহার সংখ্যা এই। ১৮৩৫ माल्य ३ অক্টোবরে

জজ সাহেবের করা ডিক্রীজারী করিতে যত বাকি ছিল তাহার **すべ切 ……… 0850**

প্রধান সদর আমীনের ডিক্রী · ৪১১৬ ममत् यामीत्नत् ৫०৪৩ मूनरम्प्य ৮৬৩१

वार्था ९ ११०৮ এই जिनांत मर्था जानीगं मर्खारभ ক্ষা উত্তম যেহেতুক শ্রীযুত জজ সাহেবের মনোযোগে ঐজিলাতে জারो না হওয়া ডি की अकथानि अना है। कत्र द्वाथा वाम म र्खारभक्ता प्रम ये जिलार ३৮२ जिली জারী করিতে বাকি আছে ফলতঃ ঐ ১ ৭ জিলাতে যে ন্যুনাধিক বিশ হাজার ডিক্রী জারী না হইয়া পডিয়া আছে ইহাতে স্লুষ্ট বোধ হইতেছে যে আদালতসমুর্কীয় এই গুরুতর ব্যাপারের মুধারা হওনবিষয়ে কোন নৃতন নিয়মকরণের আবশাক ছিল।

नार्ज यकन छ।

অবগত হওয়া গেল যে মান্দ্রাজম্ব রাজকর্মকারকেরা শীলশীযুত লার্ড অক লণ্ড সাহেবকে গ্রহণার্থ প্রস্তুত থাকিতে আ জা পাইলেও শীল্পীযুত মান্ত্রাজে উত্তীর্ণ रहेरतन कि ना मत्मर रहेरउछ।

আগ্রা রাজধানী রহিত হওন।

আগ্রা রাজধানী রহিত হওনবিষয়ে যে ন,তন আইন হইয়াছে তাহা কলিকাতায় পঁহুছিয়াছে এ বং কুরিয়র সম্বাদ পত্রে প্রকাশিতও হইয়াছে তাহার বিধান এই ঐ যে ন্তন চার্টর অনুসারে ত্রুম হ ইয়াছিল যে ফোর্ট উলিয়ম রাজধানীর অন্তঃপাতি দেশসকল দুই ভাগে বিভক্ত হইবে এক ভাগের নাম আগ্রা রাজধানী অ প্র ভাগেরনাম বঙ্গরাজধানী হইবে কিন্তু थे बाह्र बन्माद्य कार्या मुझामत्न उक् তর ব্যাঘাত জিমায়াছে এবং ঐ আইন जाती कतिरल অधिक वाय वृक्षि इहरवज তএব ত্কুম হইল যে শ্রীযুক্ত কোর্টঅফ ডৈরেক্তর্স সাহেবেরদিগকে এমত ক্লমতা ক্রমে ঐ রাজ্য দুই অংশে বিভাগকরণ

tive community.

Government at the same time authorized the remission to the ryuts in the Government Mehal of Bungseedburpoor, of the whole of the rent of 1240, on consideration of their paying up the arrears of former and subsequent years.

Execution of Decrees.

The draft of an Act for authorizing Principal Sudder Ameens to execute Decrees has recently been read in the Legislative Council. This measure had become necessary from the astonishing accumulation of unexecuted decrees. This delay in the execution of decrees, defeats the ends of justice as effectually as though causes had not been heard. The Agra Ukhbar gives us the following list of the unexecuted decrees in the seventeen zillas which are under the jurisdiction of the Allahabad Govern-

Of the decrees of the Judges Court, there remained unexecuted on the 1st October, 1835, 3413 Of the Principal Sudder Ameen's decrees,.... 4116 Of those of Sudder Ameens, 5043 Of those of Moonsiffs,.... 8637

Total, 21,209 Of these districts, Allyghur is the best, for through the activity of the Judge there are no decrees unexecuted; and Furruckabad the worst, there being no fewer than 1082 decrees remaining to be executed. The fact that more than twenty thousand decrees remained unexecuted in seventeen courts, shews evidently the necessity which existed for some new arrangement, which should expedite this important branch of Judicial du-

Lord Auckland.

It appears that some doubts exist whether Lord Auckland will touch at Madras or not, although the public authorities are directed to hold themselves in readiness to receive him.

The Agra Presidency.

The Act for the abolishment of the Agra Presidency has reached India and been published in the Calcutta Courier. The following are its provisions. It states that whereas by the terms of the new Charter the territories belonging to the Presidency of Fort William were to be divided into two Presidencies, to be called that of Agra and that of Bengal, and whereas much difficulty has arisen in carrying the enactment into effect, and it would be attended with a great increase of charge, be it দেওয়া গেল যে বোর্ড কন্ত্রোলের অনুমতি enacted, that the Court of Directors shall be empowered with the con-বিষয়ক বিধান রহিত করিতে পারেন এ sent of the Board of Control to sus-Zemindars above named should be বি এ আইনের এই বিধান রহিতহওনস pend the execution of those provisiभरम ज नत्न व কারকে নিৰ্মাহ জিকে গবর্ন राष्ट्र मक्न र তাহার করিতে গবর্ন চিত (

পারে

ক অবগ প্রতিব জার शाद বার : তি ৰ ণ্টের থাই তিম তি ঃ রূপ

> ক দৈয়ি नश श्रीव न्रि निर् माट की: অত আ

তে

त्र CHI বণ नि রি **ষ্**

9र

নরল বাহাদুর কোম্লানিবাহাদুরের কর্ম কারকেরদের মধ্যে যিনি দশ বৎসর কর্ম নিৰ্বাহ করিয়াছেন এমত কোন এক ব্য জিকে উত্তর পশ্চিম প্রদেশের লেপ্ডেনন্ত গবর্নরা কর্মে নিযুক্ত করিতে পারেন এ व॰ वे लिश्विन अवत्न दित्र अधीति य সকল সীমাবচ্ছিন্ন দেশ নিরূপণ করিবেন তাহার দীমা স্বেচ্ছানুসারে বৃদ্ধি ও ন্যুনতা করিতে পারেন এব শ শ্রীযুক্ত লেপ্টেনন্ত গবর্নর সাহেবকে যে ক্ষমতার্পণকর উ চিত বোধ করেন তাহা অর্পণ করিতে शीरत्न।

e na-

e au-

uts in

gsee-

pay-

sub-

rizing

ecute

ad in

nea-

n the

nexe-

exe-

ends

ough

Agra

ist of

even-

e ju-

vern-

3413

4116

5043

8637

1,209

s the

the

exe-

orst,

2 de-

The

sand

l in

y the

new

edite

l du-

exist

ouch

ablic

iem-

t of

In-

Cal-

e its

reas

the

den-

ivid-

call-

igal,

aris-

into

with

e it

ctors

con-

sus-

visi-

n.

ত্রিত কলত প্রান্ত লাট্রি। ত্রতম -(all

কলিকাতা কুরিয়র সম্বাদ পত্রের দারা **অবগত হওয়া গেল যে গবর্ণমেণ্টের সং** প্রতিকার লাটরিতে বোধ হয় ত্রিশ হা জার টাকা ক্ষতি বর্ণ অধিকও হইতে পারে। সম্বাদক মহাশয় কহেন যে গত বার মাদের মধ্যে দিতীয়বার এইরূপ ক্ল তি इडेल। यिम थे लांग्रेतिए भवर्गम ণ্টের কিঞ্চিৎ লভা না হয় তবে তাহা রা थाइ विकल यार्ड्क थे ला हेतिए नी তিমত দর্মেদাধারণ লোকেরও নিয়ত ক তি হইতেছে। এইক্ষণে ঐ ব্যাপার যে রূপ অবস্থায় চলিতেছে অর্থাৎ নানাপ্র কার ক্ষুদুং লাটরি থাকাতে ভারি লাটরি তে কিছ মাত্ৰ লাভ সম্ভাবনা নাই।

मिश्रिक गतिएवन मिरिमि। কলিকাতাম্ব দিম্রিক্ত চারিটেবল সো দৈটির দেন্ত্রল কমিটির গত দোমবারে টৌ প্রসিডেণ্টা পদে এয়ত সর বেঞ্জিমেন মা ল্কিন ও এীযুত সি এচ কামরণ সাহেব নিযুক্ত হইলেন এবং গত বৎসরের পদস্থ সাহেবেরা পুনর্মনোনীত হইলেন তাঁহার দের রিপোর্টে জীল জীযুত লার্ড উলিয়ম বে ণীষ্ক ও শ্রীমতা লেডি উলিয়ম বেণ্টীষ্কের অত্যন্ত বদান্যতাবিষয়ক অনেক লিখিত আছে এব॰ তাহাতে লেখেন যে অর্থদ্বা ता अञ्चलभीय लारकता स्रापनीय पृश्यि त्राम्त डेशकांत करत्न थरे निभिन्न ये डे দ্যোগ इইয়াছিল তাবৎ বিফল হইল। এ व॰ भीन भीयु उ मत होनम (प्रहेकांक मार्ट्य নিজহইতে যাহা দান করিয়াছেন তদ্তি तिक श्रीय शामाशन कि पतिषु शीषिएक জেনরল হাসপিটালে প্রতিকারার্থ উপ স্থিত হইলে বেওজরে তাহারদিগকে গ্রহণ করিতে নেক্রেটরিকে অনুমতি দিয়াছেন এবং জীমতী লেডি বেণ্টীঙ্ক হুকুম করিয়া ভেন যে সরকারী চাঁদার দ্বারা সাধারণ লোকেরদের কৃতজ্ঞতার চিহ্নস্বরূপ যে অর্থ সণ্গ্ৰহ হইয়াছিল তাহা দিস্ত্ৰিক্ত চারিটে বল সোদৈটিতে অপিত হইবে অথাৎ আ मल ১०,००० টাকার কোয়ানির কাগজ থাকিবে ও তাহার সুদ কোন ধর্মা বা দেশ वा जां जि विरवहना ना कतिया मित्रपूर्वाम গকে বিতরণ করা যাইবে।

थे मिरिनिंद चारम् विनक्ष वृद्धि र ইতেছে যেহেতুক ১৮৩৪ সালে চাঁদার টা কাতে ৫২,১৪২ টাকা পাওয়া যায় তন্ম প্যে ৫০,৫০২ টাকা থরচ হয়। ১৮৩৫ माल ৫ ৪,৫ ১৩ টাকা পাওয়া যায় এ বে ৫২,০০৮ টাকা থরচ হয়। গত বৎস त्त्व (भरिष थ्वाठवारम ১৩,১११ छोका इ তে থাকিল। সোলৈটির অর্থ বৃদ্ধিহওন ken under the management of the স্থিত হয়। ঐ শহরে এমত জ্ঞাপন করা Intelligence having been received

those territories into two distinct ভার তাহারা পুনপ্রত্ণ করিয়াছেন। Presidencies. And that during such time as the execution of those provisions shall be suspended, the Governor General of India shall be at liberty to appoint from time to time any servant of the East India Company, who shall have been ten years in their service in India to the office of Lieut. Governor of the north-western Provinces; and from time to time to limit the extent of the territories so placed under the Lieut. Governor, and to define the authority to be exercised by the Lieut. Governor as to the Governor General may seem fit.

The Calcutta Lottery.

We learn from the Calcutta Courier that there is every probability of a loss to Government upon the present Lottery of 30,000 Rupees, and perhaps more. This, adds the Editor is the second time in which such an issue has been noticed within twelve months. If the Lottery ceases to bring in any thing, there can be no argument whatever for keeping it up, for it has always an injurious effect upon the public morality. In the present position of things, with so many minor lotteries constantly at work, it is impossible that the Lottery can pay.

District Charitable Society.

A meeting of the Central Commit tee of the District Charitable Society was held at the Town Hall on Monday. The Office-bearers of the last year were re-elected, with the addition of Sir Benjamin Malkin and C. H. Cameron, Esq. as Vice Presidents. The Report notices the great liberality of Lord and Lady William Bentinck, but states that all attempts to interest the Natives in behalf of their suffering fellow-countrymen have proved vain. Sir Charles Metcalfe, in addition to his munificent private donations, has in his public capacity authorized the Secretary to grant free admission to the General Hospital to sick paupers. Lady William Bentinck has directed that the fund which was raised by public contributions, as a tribute of gratitude to her on the part of the community shall be made over to the District Charitable Society, that the Capital 10,000 Rupees shall be invested in Government securities, and the interest distributed among the poor, without reference to religion, country, or cast.

The state of the funds has improved; the receipts in the year 1834 were 52,942 Rupees, the disbursements 50,502 Rupees; in the year 1835 the receipts were 54,593 Rupees, the disbursements 52,008 Rupees. The balance in hand at the close of the last year was, 13,122 Rupees.

The Leper Hospital has been ta-

৺ প্রাপ্ত পামর সাহের।

গত শনিবারে ৺ প্রাপ্ত পামর দাহেবের मम् अन विষয়ে मञ्जू प्रकारमंत्र ममू भीय স্থিরকরণ নিমিত্ত তাঁহার মিত্রগণের এক বৈঠক হয়। ভাছাতে এই স্থির হইল যে ইঙ্গলণ্ডীয় অত্যন্তম ভান্ধরকর্তৃক প্রস্তরে তাঁহার মুখ প্রতিকৃতি প্রস্তুতকরণার্থ এক **हाँमा** कता याय। ये रेतिहरू अञ्चलीय দুই জনসমেত ১৩ জন মহাশ্য় ঐ অভি প্রায় সিদ্ধার্থ মিযুক্ত হইলেন। ঐ বৈচকে অতিসম্ভোষকর এই এক বিষয় উপস্থিত হইল যে গঙ্গাপ্রদাদ মজুমদার এক পত্র প্রেরণ করেন যে ২০ বৎসরপর্যান্ত পামর সাহেবের আফীসে আমি এক জন দরিদু কেরাণি ছিলাম অতএব আমার ঐ মূনি বের চিরুমারণীয় ব্যাপারে কিঞ্চিৎ দিবার নিমিত্ত আমি উপরি কএক ঘণ্টা পরিশ্রম করিয়াও কিঞ্চিৎ উপার্জন করিতেম্বীকৃত আছি এবং ঐ পত্রমধ্যে দশ টাকার এক थानि ता छ छिल।

ইনশালবেণ্ট আদালত। নবকিশোর সেনের ব্যাপার।

এয়ত প্রিন্সেপ সাহেবের দারা ঐ ইনশা

लर्त्वरित এই विषय শनिवाद उजवीज इडेल या उँ। हात्रात् कूठी पिछेलियां इउ নের পরে রাজকিশোর দেন এ ইন শালবেণ্ট নবকিশোর দেনকে ১৪০০০ টাকার কোমানির এক কাগজ দেন। ন বকিশোর সেন ও রাজকিশোর সেন উভ यूरे वे कुठीत ज॰ भी ছिल्न । তाহাতে जानाला थे इनभानाय धे अहे कहिरलन य तां किरमात स्मन कूठी (मडे निय़। इड নর পরে আমাকেভরণার্থ ঐ টাকা দেন ই হাহইতে অধিক টাকা তিনি গোপনে রা থিয়াছেন। যথন আমার তাবৎ সমৃত্তি ত্রফিরদের হস্তে সমর্পণ করা যায় তথান আমি পাঠশালাতে বিদ্যা শিক্ষা করিতেছি লাম অতএব আমি ঐ কাগজের অর্থ কি ভূই ব্কিয়াভিলাম না এবং আমিও তাহা তে লিখি নাই যে আমার হাতে ১৪০০০ টাকার কাগজ আছে। রিসিবর শ্রীযুত মাকনাটন সাহেব উক্ত সংখ্যক টাকার মধ্যে ৪০০০ টাকার কাগজ প্রাপণার্থ একটি পক্ষে মোকদ্মা করিলেন এবং জী যুক্ত বিজ্ঞ কৌন্সেলি সাহেবেরা কহিলেন वे इनभानरवर्षे नित्र्धक महाज्ञरनत्रपत् থ্রচ বাড়াইয়াছেন অতএব ইনশালবে ণ্টের ব্যবস্থার দ্বারা তাঁহার উপকার হও य़ा উচিত হয় ना **तत** थे আইনের ৫৭।৫৮ ধারানুসারে তাঁছাকে মুক্তকরণের विनम्ररे উচिত।

গ্রিয়ত ক্লাক সাহেব ইনশালবেণ্টের প ক্ষে কছিলেন যে ঐ ইনশালবেণ্টের কার্য্যে আদৈনি সাহেবেরা অসন্ত্র্য্ট নহেন। আ দালতের এীযুত জজসাহেবেরা আগামি रैकिक शर्या छ । विषय मून ठवी ताथि

hou wo বাচ্পীয় কমিটি। 🙉 🖽 T

বাচ্পীয় জাহাজের গমনাগমনবিষয়ক বিবেচনার্থ বৈঠক করিতে ৪৬৬ জনের স্বা ক্ষরিত এক দর্থাস্ত প্রস্তুত করা গিয়াছে এবং শ্রীযুত সরিফ সাহেবের এমত এক ইশতেহার অদ্য পূর্ব্বাহ্নের গেজেটে প্রকা শিত হইয়াছে যে ৫ মার্চ তারিখে শনি বার এগার ঘণ্টাসময়ে টৌনহালে বৈঠক र्रेत।

the most preparation divided their গত রবিবারে দৈবাৎ ঢাকা শহরে নীচে লিখিতবা অতান্ত খেদজনক ব্যাপার উপ

ময়ে ভারতবর্ষের জ্বীল্জীযুত গবর্নর্ জে ons, which relate to the division of প্রযুক্ত কুণ্ডরোগিরদের চিকিৎ দালয়ের | Society, in consequence of the improvement of its funds.

Mr. Palmer.

A meeting was held last Saturday of the private friends of the late Mr. Palmer to consider the best mode of testifying their respect for his memory, when it was determined to raise a subscription for the purpose of having a marble bust of the deceased executed by one of the first Sculptors in London. A Committee of thirteen persons, including Natives, was appointed to carry the resolution into effect. The most gratifying circumstance at the meeting was a letter sent by Gungapersaud Muzoomdar, who described himself as a poor writer in Mr. Palmer's office for twenty years, who was willing to work extra hours in order to save something to contribute to perpetuate the memory of his deceased master. The letter contained a bank note of 10 Rupees.

Insolvent Court.

In the Matter of Nubukissore Sen. The insolvent was examined by Mr. Prinsep, touching a Company's paper for Rs. 14,000, given to him by Rajkissore Sen immediately after the failure of the firm, of which they were both members. The insolvent deposed that the money was given to him by Rajkissore for his support; that Rajkissore Sen concealed much more after the failure; and that he, the insolvent, being a school boy when he executed his assignment to trustees, was unconscious of its meaning and omitted to mention that he was in possession of the paper. Proceedings in equity had been instituted by Mr. Macnaghten, the Receiver, for the recovery of a Company's paper for Sa. Rs. 4000, part of the sum above mentioned, and it was urged by the learned Council, that this was sufficient to induce the Court to declare the petitioner not entitled to the benefit of the act, having put his creditors to unnecessary expense, and that at least his discharge ought to be delayed under the provisions of the 57th and 58th sections of the act.

Mr. Clark appeared for the petitioner, and urged that the assignee was perfectly satisfied with the insolvent's conduct. But the Court adjourned the hearing to the next Court day .-Hurk.

Steam Meeting.

The Gazette of this morning contains the requisition to the Sheriff for a steam meeting, bearing 466 signatures, and a notice from the Sheriff appointing eleven o'clock, on Saturday, the 5th of March, for the meeting, at the Town Hall .- Cal. Cour. Feb. 6.

Dacca. - Bidlipis

The following melancholy accident occured last Sunday week at Dacca.

গিয়াছিল যে বৃহৎ এক বাাঘু কএক বলদ। that a large tyger had killed several | রিলেন এজপ নিয়মকরণেতে সকলেরই | arrangement gave general satisfac তাহাতে শনিবারে ঐ ব্যাঘু অনেক অনুস क्वारमे अधियां (भन मा। तिवात शृक्वा क्ल गाँत जन मारहत इस्रादिशहर वाहि রে ভুমণকরত ঐ ব্যাঘুকে পাইয়া অত্যন্ত আঘাত করিলেন। তাহাতে ব্যাঘু সাহে বেরদের হস্তির প্রতি ছয়বার আক্রমণ ক রিয়াতিন জন সাহেবকে আঘাত করে এ त° इनाइम मार्ट्यत्क शाउमाइइराउ (क निया मिया मिर सात इं इं करिन।

মুরশিদাবাদে নিজামতের কালেজের বিব

মুরশিদাবাদে গ্রব্মেণ্টকর্তৃক প্রীযুত निजारमत् ममत्ना ३४१ ८ माल इानि उ হয় তাহার অভিপ্রায় নিজামের বংশো त्रापत विमाणामार्थ निजर्हेए कान ব্যয় না লাগে এব॰ তাঁহারদের উত্তম্রপ বিদ্যা শিক্ষা হয়। ঐ পাঠশালার দারা অন্যান্যের উপকারার্থ নওয়াবের বংশ্য ব্যতিরিক্ত আর্থ ব্যক্তিরদিগকেও শি ক্লার্থ অনুমতি হইয়াছে। এব প্যাঁহারা ৭ বৎসরব্যপিয়া পারস্য ও আরবীয় শি ক্লা করিবেন এমত ভর্নাছিল এমত কএক ব্যক্তিরদিগকে ৬৮।১০ টাকা করিয়া মা দিক বৃত্তি দেওয়া গিয়াছে।

অতিবিচক্ষণ অথচ সরলান্তঃকরণ জ্রী यू उ क जून इत्रमनगामक (मोनवी श्रशान भीमता कीर्या नियुक्त शहराएइन अव ० ठा हात अधीरन उ जा है जन भानती जा (छन। श्रथम मूरे वर्भातत माधा नियं छ পাঁচ শত করিয়া ছাত্র সমাগত হইত প त् काम किम्रा वक भजभयान इहेन किछ भटित नान कथन इस नाहै। ३१ जन यूर ছाज शेरीक्ला खोर्न इहेग्रा कुछि দাতাদ্যোতকপত্র পাইয়াছেন এবং আ রো ১২ জন পারদা ও আরবীয় ভাষাতে উত্তीर्व इहेंग्रा वह करन तीिष्ठमण विमार्था। পক পত্র প্রাপণ প্রতীক্ষায় আছেন।

কিন্তু খেদের বিষয় এই যে এমত বিদ্যা লয়ে এতদেশীয় অতিমহামহিম মনুজের অনুরাগ ও গবর্ণমেন্টের পৌটিকতা থাকা তেও विদ্যাদানাকাছ্কিরদের আকাছ্কানু রূপ ঐ শহরবাদি লোকেরদের উপকার र्य नाहै।

১৮৩৩ সালে হিন্দু কালেজে অধীতবি मा मूरे जन ছांज थे विमानिए जधान নার্থ কলিকাতাহইতে প্রেরিত হইয়া এক জন তথায় উত্তীর্ণহওনের কিঞ্চিৎপ রেই পরলোকগত হইলেন অন্য জন অ খ্যাপনারম্ভ করিলেন। তিনি গুণগণাধার इरेलि किवल शिमू बुफारिय (प्रामनप्रा নেরা তাঁহার প্রতি তাদৃশ অনুরাগী হই लन ना। किन्छ थे प्रमत्ना किवल प्रामल মানেরদের উপকারার্থ স্থাপিত হইয়াছে অতএব গত মে মাদে তিনি ঐ পাঠশা লার শিক্ষকতা কর্ম ত্যাগ করিয়াছেন।

थै विमानस अहेकरा भीयू उ जाना ट्रावत अधीरन আছে। ये मोरहेव हैं इदत জী বিদ্যার শিক্ষাদায়ক এবণ তাঁহার আ शीरन अठएमगीय मूरे जन गिक्कक उ जा ছেন। তাঁহার নিয়োগসময়ে ইঙ্গরেজীতে কেবল ৩০ জন ছাত্র ছিলেন তাঁহারা স কলই হিন্দু কিন্তু সপ্তাহের মধ্যে ৮০ জন পर्यात वृक्षि इहेश जनतुत विमार्थि हिन्दू মোনলমান সকলই উপস্থিত হইতে লা গিল। উক্ত দাহেব তাঁহারদের পরম্পর মানবিচার বিবেচনাতে शिन्द्र মোদলমান নংপ্রদায়েং বিভক্ত করিয়া প্রথম নংপ্র मार्य मार्विकामा वाक्तिविमारक पिछोरस মোদলমান তৃতীয়ে হিন্দুবর্গকে নিযুক্ত ক dans, and the third of Hindoos. This করিতে ভ্র করিয়াছেন।

hunted on Saturday, but could not be reached. On Sunday morning four Gentlemen went out, and sprung the tyger and wounded him severely. He charged the elephant six times, wounded three persons, and dragging Mr. Elias from the howdah, killed him on the spot.

Origin and present state of the Nizamut College at Moorshedabad.

The Madrissa of His Highness the Nizam was instituted by Government in 1824. It was designed to relieve the members of the Nizamut family, from the expence of private tutors; but more especially to insure them a good moral education. To render it more generally useful, other youths, not connected with the family, were gradually admitted, and an allowance of from six to ten rupees a month was allotted to some who were expected to persevere in a course of Arabic and Persian for seven years.

Moulvee Faizlurahman, a man of integrity and erudition, was appointed first Mudarras, with eight professors. During the first two years, 500 students were in regular attendance; after which, their number diminished to 100, but never sunk below that standard. Twelve young men have been honoured with certificates of proficiency, and an additional twelve having passed through the accustomed routine of oriental literature, are expecting the same reward of merit.

It must be a source of regret, that an Institution, supported by the highest native authorities, and patronized by the Government, has not produced that moral effect on the inhabitants of Moorshedabad which the friends of education might have anticipated.

In 1833, two young men, who had been educated at the Hindoo College, were sent up from Calcutta to form an English class. One died shortly after his arrival, and the other carried on the duties by himself. Though a person of good attainments, the circumstance of his being a Hindoo, so excited national antipathy, that he could not obtain the esteem of the Moosulmans (for whose sole benefit the Madrissa was originally established), and consequently, in May last, he resigned.

The establishment is now under the general superintendence of Mr. Jones; the English department entirely so, in which he has the aid of two native assistants. At his appointment, the English class, in number about 30, (which consisted entirely of Hindoos,) increased in one week to 80, and was composed both of Hindoos and Moosulmans. Observing their prejudices, he divided them into classes: the first consisted of Sahibzadas, the second of Mohammeमखाय जिल्लान।

গত দেপ্তেম্বর ও অক্তোবর মাদে দুই কারণ অর্থাৎ শারীরিক অস্বাস্থ্য ও উৎসব প্রযুক্ত ইঙ্গরেজী म॰ প্রদায়ের ছাত্রেরদের ন্যুনতা হইল। কিন্তু তাহার পর্অর্ধি वृक्ति इहेगा अहेक्टर ৮৫ जत्नत नामा দ্ধিত হইয়াছে এব পদিন ২ সংখ্যা বৰ্জন

আহলাদের বিষয় এই যে উত্রোত্তর रयमन ছाजেরদের विमा वृक्षि इই उ ए । তেমন शिन्द्र মোमनমানের যে পরয়ৢর দেষ তাহারও থকতো হইতেছে। পুথম ন প্রদায় অতিভারি তাহাতে হিন্দু মোন লমান উভয়ই আছে এব° একজাতীয় হ इत्ल यापुन मोश्रां जापुन मोश्रां भृद्ध करे अकर्त्वादिगत जारी वारामानू রক্ত আছেন। ইঙ্গরেজী পাঠশালাতে এ জন হিন্দু ছাত্র আছেন। প্রথম সংপ্রদা र र दिक हिरसोति ও ४ न ० इन्न निमति छत এব > হিফৌরির গ্রামার ও গণিতশাস্ত্র ও कुर्शानोय विषा शार्व अव १ सिसू सानीय ও বঙ্গভাষার গ্রন্থ ইঙ্গরেজীতে অনুবাদ ক রিতেছেন।

আরবীয় পারদাের ছাত্র ১১২ জন আ ছেন প্রথম সংপ্রদায়েরা আরবীয় বায়জা বী ও হেদায়া ও দরাবিকায়া গ্রন্থ পাঠ ক রিতেছেন এবং পারস্যে আলামী ওবা হাদানিস ও নিয়ামৎ থাঁন আলী ও অ न्यान्य श्रह अधायन धव॰ आत्रवीय ভाষा তে গণিত ও ক্ষেত্ৰমাপক বিদ্যা শিক্ষা ক

বেগম সমক।

বেগ্ম সমক বহুকাল স্বাধীনতায় সর্দা নায় রাজ্যভোগ করিয়া এইক্ষণে বার্দ্ধক্যে পারলোকগতা হইয়াছেন এই ফণে তাঁহার তাবৎ नास धन ও ताजा विधिन शवर्गस ণ্টের অধিকৃত হইবে।

সংখ্রতি সিংফৌ জাতীয়েরা ইঙ্গল গ্রীয় রাজ্যের প্রতি যে আক্রমণ করিয়া ছিল তদ্বিষয়ে ব্রিটিস রেসিডেণ্ট সাহেব বুক্লদেশীয় রাজদরবারে আপত্তি করিয়া ছেন। দরবারস্থ লোকেরা ঐ অসভ্য জা जीद्यतरम् विषयः शास मरनारयान करत्न না দং-প্রতি তাহারদের বিরুদ্ধে দৈন্য প্রে রণ করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছেন এবং রেসি তে मारहरवत रेजनाजि रमतगतरमत व ধ্যক্ষ শ্রীযুত কাপ্তান হানি নাহেব ঐ দৈ নোরদের সমভিব্যাহারে গমনের অনুমতি পাইয়াছেন। ইহাতে ঐ বিজ্ঞ দেনাপতি নাহেব বুক্লদেশীয় রাজধানীঅবধি আনাম অঞ্জন্ত ব্রিটিন রাজ্যের নীমাপ্র্যান্ত তা तः (मर्गत ज्लावधात्रगर्ध विलक्षण मूर्या

আগ্রার বেস্ক।

গত ছয়মাদে আগ্রার বেঙ্কের কৃতকার্য্য তাবিষয়ক রিপোর্ট আমরা আগ্রা আক বারের দারা অবণত হইয়া অতিসম্ভট্ট হ ইলাম। ঐ বেস্কের কার্য্য এমত উভ্যারপ চলিয়াছে যে গত ছয় মানের মধ্যে বার্ষিক শতকরা ২০ টাকার হিসাবে লভা হইয়া ছে। অত্যল্পকাল इड्रेन थे বেস্ক কেবল আড়াই লক্ষ্টাকা মূলধন লইয়া ব্যাপার করিতেছেন কিন্তু তাহাতে আপনারদের কার্য্যের বাহুল্যানুরূপ টাকার অপ্রতুল দে থিয়৷ তাঁহারা আরো হাজার শ্যার নিযুক্ত

Two causes, namely, illness and the festivals, materially reduced the English Class during the months of September and October. It has, however, since rallied: 85 are now on the muster roll, and the number steadily advances.

It is pleasing to observe, that as they progress in English, their sectarian differences appear to decrease. In the first class, which is large, Mohammedans and Hindoos now promiscuously assemble, and read together with as much good will as if they were all of the self-same caste.

The number of students in English consists of 55 Moosulmans and 35 Hindoos. The first class read Marshman's Brief Survey of History, the English Reader, No. IV, and Grammar of History. They have commenced Arithmetic and Geography, and translate from Hindoosthanee and Bengalee into English.

The students in the Arabic and Persian are 112: the first class read "Baizavi," "Hidaya" and "Sarah Viqaya," in Arabic "Allami," " Bahar Dahish," "Niamat Khan Ali," with all the first authors, in Persian. They also study Arithmetic and Geometry in Arabic .- Cal. Christ. Obs.

Begum Sumroo.

The Begum Sumroo, who has so long enjoyed the Principality of Sirdhana on an independent footing, has just died at an advanced age. Her accumulations and her territory revert to the British Government.

Ava.

The British Resident has remonstrated with the Burmese Court on the irruption which the Singphos recently made into our territories. The Court appear to car e little about those barbarians, but they have been prevailed on to send an expedition against them, and to allow Capt. Hannay, who commands the Resident's guard, to accompany them. This will afford that intelligent officer an opportunity of surveying the whole line of country from the Burmese Capital to the limits of the British territories in Assam.

Agra Bank.

We copy from the Agra Ukhbur the report of the Agra Bank for the last half year, and rejoice to find that institution in so flourishing a condition, as to exhibit a net profit at the rate of 20 per cent. per annum. The Bank until lately was working upon a capital of two lakhs and a half, divided into 1000 shares, which being found insufficient for its increasing business, the subscription books have been re-opened for another 1000 shares, which appear to be filling up fast .- Cal. Cour.

^Cत्रजी अर्व র্জনো চড়ার नुक्ल माकि अ्वश टि ठ বহুক লার

50

अवश

श्रुवा র্ণ ব হারা রিত द्धत ত্রীয়ক্ত দারা क्रमुङ ख्य म ছাত্ৰগ नाना

ভাতা

য়াছে कल य নোৰ্গ शांदम मन्भव इ ন্বিত কর্ত্তা डेशदम न्भानि

> ব্যয় ব রেন ত্যমর পে ত শ্রুত ব णाख '

করিয় र् ज ছাত্ৰ কিয়া নাই ৫ নিবেদ

(म जिला স্থার আগা त्रवाधि গত

প্রধান मृहे छि ঘন্টার ছारी পরে • मशे न য়া পু मिरशङ

द्रीएक नमीत একথা স্থলিত **जल** ७ र কৰ্মক

পায় ব কিন্ত **जादन** व হানি প্রেরিতপত্র।

satisfac'

ess and

aced the

onths of

as, how-

v on the

steadily

that as

secta-

crease.

е, Мо-

v pro-

l toge-

as if

caste.

nglish

nd 35

larsh-

e En-

mmar

enced

and

and

and

read

arah

Ba-

Ali,"

sian.

300-

bs.

s so

Sir-

has

Her

vert

on-

on

re-

he

ut

en

on

si-

f-

শ্রীয়ত দর্পণপ্রকাশক মহাশয় সমীপেযু। इँ इड़ानिवामि शानव नकरलत निर्वात । म প্রণপ্রকাশক মহাশয় হিন্দুলোকেরদিগের ইঙ্গ বেজী বিদ্যাভ্যাসনিমিত্ত আপনকার অমূল্য দ र्था । अटमनीय नाना शाठनालात विकारी র্জনোপদেশ অনুগ্রহপূর্ত্তক প্রকাশ করিয়া থা কেন অতএব আমারদিগের মানস এই যে চু চ্ড়ার ফি স্কুলের বিদ্যাভাদের কিঞ্জিলিপি সা নুকুলপুর্মক আপনকার দর্পণপ্রকাশক যত্ত্বে ম দান্ধিত করিয়া প্রকাশ করিলেই মহাশয়ের দ প্রপাঠক মহাশ্রেরা আহ্লাদ্সাগরে মগ্ন হই তে পারেন। কারণ আমারদিগের এই স্থানে বহুকালাব্ধি বাসপ্রযুক্ত আমরা উক্ত পাঠশা লার পর্মের এবং এইক্ষণের সমুদয় বিষয় ্জাত আছি কেন না পূর্বের ছাত্রগণ যে সকল গ্রন্থ পাঠ করিত দে কেবল বিহঞ্জের ন্যায় কা রণ ভাহারদিগকে ভদু স্থানে প্রশ্ন করিলে তা হারা কোন অংশে উত্তর প্রত্যন্তর করিতে পা त्रिज ना किन्छ धरकरण शुक्रनीय वीयुक्ट मधी मा হেবের অধিক যভাপ্রযুক্ত এবং উপদেশ কর্ত্তা ত্রীযুক্ত ডিক্রুশ দাহেবের অতিশয় পরিত্রমের ষারা ছাত্রগণ যে সকল গ্রন্থ অধ্যয়ন করিতে ক্ষ্মতাপন হইয়াছেন তাহাতে তাঁহারা উত্তমো ত্তম সভাতে এবং এতদেশীয় অন্যান্য মতের ছাত্রগণ ও কলিকাতানিবাদি ছাত্রগণের দহিত নানা বিষয়ে বাদান্বাদ করিয়া প্রশংসিত হই য়াছেন। অতএব উক্ত পাঠশালার বালক দ ' কল যদ্যপি মনোযোগপুৰ্বক জ্ঞানোপাৰ্জনে ম নোর্পণ করিয়া বিদ্যাধ্যয়ন করেন তবে অনা য়াদে সুশিক্ষিত ওজানী হইতে পারেন। আর দপ্ৰপ্ৰকাশক মহাশয় আমরা অতিশয় খেদা নিত হই কারণ উক্ত ছাত্রালয়ে এক উপদেশ করা নিযুক্ত থাকিয়া প্রায় ষষ্টিতম বালককে উপদেশ দেন কিন্তু যদ্যপি অনুগ্রহপূর্ত্তক কো न्यानि वाशान्त धेर विमानित्य आतं किथिनर्थ ব্যয় করিয়া অন্য এক জন শিক্ষক নিযুক্ত ক রেন তবে পর্ব্বোক্ত মাষ্ট্র ডিক্রুশ আরো অ ত্যমরূপে নানাপ্রকার জানোপদেশ অধিকর পে অভ্যাস করাইতে পারেন কারণ আমর্ শ্রুত আছি যে মাফর ডিকুশ মহাশয়ের অ **जिल्लाक मक्त का किन्द्र का किन्द्र के अपने किन्द्र को कि** দ্যাভ্যাস নিমিত্ত তিনি এক নিয়ম সপ্তাহের ম ব্যে দুই দিবদ পায়ৎসময়ে অনুগ্রহপূর্মক স্থির করিয়াছেন তদ্ধারা পাঠশালার ছাত্রগণ এ বং অন্যান্য ব্যক্তি যাহারা কোন ছাত্রালয়ের ছাত্র নহেন তাঁহারা আদিয়া দুই তিন ঘটা থা কিয়া অনেক প্রকার বিদ্যাভ্যাস করিয়া থা কেন ইহাতে মাফর মহাশয়ের লাভালাভ নাই কেবল উপকারার্থে করিয়াছেন মাত্র ইতি निर्देषन । मन २२८२ माल ठातिथ २० माघ।

ত্রীয়ত দর্পণপ্রকাশক মহাশয়সমীপেষ।

সেলাম বহুত২ নিবেদন মিদৎ সৎপ্রতি এ জিলাতে একটা অন্ত ত্যাপার হইয়াছে বি স্তার নীচে লিখিলাম অনুগ্রহপর্মক মহাশয় আগামি শনিবাসরীয় দপ্রণে অপুণ করিয়া চি রবাধিত করিতে আজা হইবেক নিবেদন।

গত ২৫ জানুআরি সোমবার পাবনা জি नात निक्रेस काम এक जभीमाती कालातीत প্রধান কর্মকর্ত্তা ও তথাকার খাজাঞ্জীপ্রভৃতি দুই তিন ব্যক্তি একত্র হইয়া বেলা অনুমান দশ चलोत ममरस सोकारपारण कारलक्षेत्रीत का ছারীতে খাজনা দেওনার্থ গমন করিয়াছিলেন পরে খাজনা দেওনকালীন সকল টাকা সিক্কা সহী না হওয়াপ্রযুক্ত কতক টাকা ফেরত লই या शूनताय ये नोकारतार्गशृक्षक जाननात मिरात श्रष्टारन अर्थां अ क्रमीमाती काष्टा রীতে গমন করিতেছিলেন। নৌকা ইচ্ছামতী ननीत मधा खल शर्या छ शिशा ছिल। इं जिम (ध) এক थान दोका अनुमान > । > र जन दलाकम ম্বলিত এনোকার নিকটম্ব হইয়া অক্সাৎ লাটা তলওয়ার মারিতে আরম্ভ করিলে ঐ প্রধান কর্মকর্ত্তা আপন প্রাণ রক্ষার আর কোন উ পায় ना দেখিয়া खाँপ দিয়া জলে মগ্ন হইলেন কিন্তু আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে তাঁহার গাত্রে অনেক প্রকার কাপড় আঁটা থাকাতেও প্রাণ Correspondence.

To the Editor of the Durpun.

The request of respectable people of Chinsurah. You are in the habit of publishing in the Durpun advice to the various schools which have been established to instruct the natives of this country in a knowledge of the English language, and hence we desire that you would give a place in a corner of the Durpun to some particulars regarding the studies in the Chinsurah Free-School, because they are calculated to impart great delight to the readers of the paper. We have long been residents in this place, and are therefore acquainted with all particulars regarding the past and present state of the Institution. The books which the students formerly read, they read like parrots; if any one enquired the meaning of any word they could not tell it; but now through the exertions of Mr. Mundy, and through the labours of the teacher Mr. D'Cruz, the students have been so improved that they are prepared to go into the best society, and would be esteemed worthy of praise if put in competition with native students of other places, or even with students in Calcutta. If therefore the students will only apply their minds diligently to the acquisition of knowledge, they may easily become well instructed and wise. But it is a matter of regret that there is only one teacher in the School for sixty scholars. If the Company would generously assist the school so as to admit of the appointment of a second Master, Mr. D'Cruz would find time for carrying the students through many other walks of learning. We have heard that he is so anxious to impart a knowledge of English to the natives, that he has appointed two evenings in the week for extra instruction; whereby not only the students, but those who do not belong to any school are enabled, for two or three hours, to acquire knowledge from him. This brings him no money, it is merely done for the good of others.

12th Maugh, 1242.

To the Editor of the Durpun.

SIR,-A most extraordinary circumstance has occurred in this district, of which the particulars are given below. I beg you to publish it in next Saturday's Durpun, and thus lay me under a perpetual obligation.

On Monday, the 25th of January, the Chief NativeOfficer and the Treasurer, and two or three other servants of a Zumeendar near the district of Pubna, proceeded together about 12 o'clock on a boat to the Collector's Cutcherry in order to pay the Revenue. But some of the rupees not being found to be Siccas, they were obliged to return on the boat to the Zumeendar's Cutcherry. The boat had reached the middle of the Isamuttee, when another boat with ten or twelve men came up, who began immediately to lay about them বোঝা যায় না সুতরাৎ তাঁহারা ইহাতে দৃঃথিত with clubs and swords. The principal servant of the Zumeendar seeing no other রাধ নাই এবং আপনাকে যে তিনি যথার্থ means of saving his life, jumped into the বাদী লেখেন ইহাও একপ্রকার প্রমাণ বটে water, but it was singular that although he বৈত্ত্ক উৎকোচকপ অর্থ যথা তৎপক্ষবাদী was wrapped up in clothing, his life was অতএব মহার্থবাদী। অপর দম্পাদক মহাশ

তীরম্ব কোন এক ভদু লোকের নৌকা তাহার নিকট পঁহুছিলেও এই অসম্ভব ব্যাপার দেখি তে অনেক জনতা ঘাটে হইলে ঐ সকল দুফ लाक तोका वाहिया श्रमान कविल। शदर बे तोकात माँ भी भाकी मकत्न अकरो। धकी कतन निक्कि कत्रिवार ये अजी शार्ग करिया म ব্যক্তি আপন প্রাণরক্ষা করিলেন কিন্তু তাঁহার গাত্ৰে এক যোড়া শাল ছিল তাহা কে লইল তা হার নিশ্চয় হয় না। এ ব্যাপার যে স্থানে হয় দে এয়ত মাজিফুেট সাহেবের কাছারির অতি নিকট এমত আক্র্যাব্যাপার কথন দুউগোচর হয় নাই বিশেষতঃ শীলগীয়ক্ত কোম্পানি বাহা দরের অধিকারের মধ্যে জিলার সম্পুথে এমত मोताच्या कथन प्रथा याग्र नारे। उन्छद्व थ প্রধান কর্মকর্ত্তা তৎক্ষণাৎ ঐ আঘাতিঅবস্থায় গ্রীযুত জাইন্ট মাজিস্ট্রেট সাহেবের নিকট পঁছ ছিয়া বিস্তারিত জাত করিতে সাহেব মহসুপ রীতিমত এজহার লইয়া আপন নাজীর শীযু ত নন্দলাল ঘোষকে তৎক্ষণাৎ ইহার অনুস कान ଓ पृष्ठे वाकिपिरगत श्रिथात्कात्न ध्र রণ করিলেন। নাজির তথাতে পঁছছিয়া অনে কং লোকের প্রম্থাৎ জাত হইলেন যে য থার্থ এ প্রকার দৌরাজ্যা হইয়াছে কিন্ত দৃষ্ট লোকেরা পলায়ন করিয়াছে। নাজীর অতি বিজ্ঞ এবং সুচত্র অনেক ক্লেশে ও কৌশলে ঐ দৃষ্ট লোকেরদিগের মধ্যে ৮ জনকে গ্রেপ্তার করিয়া হজুরে চালান করিয়াছেন তাহারা দো ষী এবং এমত অসঙ্গত ব্যাপার করিয়াছে তা হা নাজিরের নিকট সুন্দর্রূপে প্রমাণ হইয়া ছে তাহার সুর্থাল এখনপ্যান্ত হজুরে যায় নাই। পশ্চাৎ যাহা হয় নিবেদন লিখিব কিন্ত ভরুদা আছে যে ত্রীয়ত ধর্মাবতার মাজিফৌট সাহেবহইতে সুন্তর মনোযোগ হইয়া অতিস ক্মবিচারেতে দুইদিগের সমুচিত প্রতিফল দি বেন অত্ৰ সন্দেহো নাস্তি ইতি।

ক্সাচিৎ পাবনানিবাসিনঃ

ত্রীয়ত দর্পণপ্রকাশক মহাশয়সমীপেষ। বিশেষ লেখেন জ্ঞাজনমেজয় ঘোষের বাটীর ডাকাইতি। যাহা হউক যথার্থবাদি মহাশয় ঐ কাম্পনিক দ্যাবৃত্তিকে সতাই বোধ করিয়া ছেন। সম্পাদক মহাশয় ইহা বিবেচনা করুন যে নিঃশব্দে দস্যুবৃত্তি কোথায় হইয়া থাকে যে হেতৃক ঘোষের প্রতিবাদি ও গ্রামস্থ আবাল বৃদ্ধবনিতা কেহই জাত নহে সুতরাৎ কাম্পনি ক দস্যুবৃত্তি। অধিকন্ত এক গগণভেদক বাক্য প্রকাশ করিয়াছেন যে জীয়ত কমিসানর বা रैरवि मार्विञ्चि किया क्षिल किला य छ ভাগমন করিয়া ঐ ঘোষের বাটীর ডাকাইতির বৃত্তান্ত অবগতান্ত্র মাজিত্রেট শ্রীযুক্ত গিল মোর সাহেবকে ধনাবাদ দিয়াছিলেন। কিন্ত প্রেরিতপতোক্ত তীযুক্ত কমিসানর সাহেবের বদে এস্থানে শুভাগমন হইয়াছিল তাহা এ প্রপ্রেক মহাশয়ই কেবল বিজ্ঞ। সম্পাদক মহাশয় 🏝 युक्त शिल भारत मारहर वर्त मभरत যে২ কমিদ্যনর সাহেবের হুগলিতে গুভাগমন হইয়াছিল তাহা আপনি সকলি অবগত আ ছেন। যথার্থবাদি মহাশয় শ্লেষোক্তি যাহা লি থিয়াছেন অর্থাৎ জনমেজয় ঘোষের বিচারে বুঝিলেও বোঝা যায় না। এ বিষয়ের কোন উ ত্তর করা আবশ্যক নাইকিন্ত ভারগ্রস্ত ব্যক্তির ভার অন্তর করা উচিত এমতেই কিঞ্ছিৎলিখি পাঠক মহাশয়েরা বিবেচনা করিবেন। অ नुमान रस उँ रकाह्यारक वाक्तित्रमत मरधार কাহারো ঐ পত্র হইবেক ইহাতেই উৎকোচ নিবারণের বিষয় তাঁহারদের প্রতি অত্যন্ত বোঝা এমতেই সদিচার বুঝিলেই তাঁহারদের হইতে পারেন। প্রলেখকের ইহাতে অপ হানি না হইরা রক্ষা পাইয়াছেন। তৎকালীন saved. Just at this time a boat of some res- রের সমিধানে এই নিবেদন যে এরপ যথার্থ an enormous load upon them, and are of

pectable man came off from the shore, and a large crowd was assembled at the ghat to witness this singular proceeding. Upon this the villains rowed off in their boat. The men in the boat threw a pole out into the water, which that chief servant seized and thus reached the shore. But he had on a pair of shawls, which were taken away, no one could tell by whom. This affair happened close to the Magistrate's Cutcherree. Never since the Government has possessed the country has such an outrage been committed under the very eyes of the public authorities. That respectable native, wounded as he was, went to the Joint Magistrate and stated the facts. The Magistrate after being made acquainted with them, sent his Nazir, Nundlal Ghose, to examine the matter and seize upon the villains. The Nazir on reaching the spot ascertained from the evidence of many that the outrage had been committed, but that the villains had fled. But being a wise and active man, he succeeded after much labour and contrivance, in seizing upon eight of the men and sending them in to the Magistrate. There is full proof that they were the perpetrators of this deed, but the papers have not yet been sent in. I will afterwards tell you what may occur; but it is to be hoped that the Magistrate will exert himself to examine the matter and to inflict due punishment on the villains.

Residents at Pubna.

To the Editor of the Durpun.

-He particularly writes about the robbery committed in the house of Junmejoy. Be that as it may; the Speaker of Truth believes that this pretended robbery did really happen. Mr. Editor, I beg you to judge: when was a robbery committed in silence? The neighbours of Junmejoy and the inhabitants of the villages, big and little, none of them knew any thing of the robbery; of course it never took place. But he has vapoured about another fact, that Mr. Vibart, the Commissioner, and other gentlemen, having in succession come to the district of Hooghly, were made acquainted with the fact of the robbery, and he particularly praises Mr. Gilmore; but your correspondent has not told us in what year and month, and in what day the Commissioner arrived. Your Correspondent alone knows it. Mr. Editor, you must know well what Commissioner arrived here in Mr. Gilmore's time. That which the Speaker of Truth has said contemptuously, that no body can understand this affair of Junmejoy's, scarcely requires an answer. Yet it is proper to remove the heavy laden. I therefore write a few lines which I beg the reader to peruse. I almost suppose that letter was written by some of those who have taken bribes; and when they are prevented from taking bribes, they feel

বাদি মহাশয় দেশের মঙ্গলার্থ প্রতিবাদী ও | course overwhelmed with grief. There is সতের প্রতি অসদাদী হইয়া যে সকল ধার্ফ তা প্রকাশ করিয়াছেন এ বিষয়ের উত্তর এই জ नार लिथा त धर्मिक शाठक महानार स्तरमत কর্ণের জবালা নিবারণ ও যথার্থবাদি মহাশ য়ের পূর্ব্বোক্ত যথার্থপক্ষে বিজ্ঞতা প্রকাশ না করেন মাত্র।----

ক্সাচিৎ সৎপক্ষবাদিনঃ।

শ্ৰীযুত দৰ্পণপ্ৰকাশক মহাশয়সমীপেষু। গোমান্তারদের উক্তি সংপ্রতি জিলা বর্দ্ধমা নহইতে গ্রাম গ্রামের চৌকিদার লোকের চাক রান জমীর চৌহদি নক্শার কাগজ থানার দা রোগার দারা তলবহওয়াতে থানা অন্থিকার দারোগা মফঃদল আসিয়া গ্রামং গোমান্তা ও মঙল ও চৌকিদারকে তলব করিয়া ঐ কাগজ দাখিলার জন্য গ্রামপ্রতি ৫ টাকা নজর্ম क्रिश जाभाविषादक वत्कनाज भनील দিয়া ও বিধিমত অপমান করিবাতে অনেক वामानुवाम । ও विनी जिन्नाता माद्राभा भाग আমলা গ্রামপ্রতি ১١১ চুক্তি হইয়া কেহ নগদ কেহ বা জামিন দিয়া কাগজ দাখিল করিয়া এতক্ষণে থালাস পাইলাম। মহাশয় আমার দিগের দৃঃখবার্তা ও মফঃসলস্থ রাইয়ত লো কের ক্লেশ কি জিজাসা করেন। মফঃসল থা নায় স্বাভাবিক দন্তর এই আছে যে যথন নূ তন দারোগা থানায় আইদেন প্রথমে গ্রাচমং ১ টাকা অথবা গ্রামবিশেষে ২ টাকা করিয়া ন জর দিতে হয় তৎদেওয়ায় অন্যান্য পর্ব্ব ইত্যা দির সেলামি ও এএ শারদীয় পূজার বার্ষি ক ও থানা মেরামভের কারণ প্রত্যেক গ্রামের চৌকিদারের নিকট বাঁশ ও বিচালি এবং প্রতি সপ্তাহে দারোগার রন্ধনের কাষ্ঠ ও দরকার মতে আর্থ ফ্রমাইস ভুকুমমতে সর্বরাহ করিতে হয়। ঐ সকল হুকুম বজায় না রাখি অপমান করিয়া হাজিরা সহী করেন না। আ মরা নিরুপায়প্রযুক্ত দারোগার হুকুম ও সহ য়তার দারা জিনিসপত্র ও টাকা রাইয়ত লো কের স্থানহইতে কতক আদায় করি কতক বা নিজে হইতে সর্বরাহ করি। কিন্তু শ্রীযুক্ত আ নরেবিল রাবর্ট ফর্বস সাহেব যে কালপর্যান্ত এই জিলার মাজিস্তেট ছিলেন সাহেবমৌসুফ বিনা কাহার প্রার্থনাতে পোলীদের আমলা দিগের প্রতি ভারি তদারক ও বিচক্ষণথাকাতে তাহারদিগের কোন অংশে জোর জবরী ছিল না এবং মফঃদলে এমত হুকুম ছাদ্র করিয়া ছिলেন যে यमाश्रि कांन পোলীদের আমলা কোন রাইয়তের প্রতি জবর্দস্তী করিয়া কোন অংশে কিছু গ্রহণ করিয়া থাকে কাহারো যদি সাদা কাগজে দর্থান্ত দিবার অসম্বতি হয় ক मलीপতে দরখাস্ত করিলে তাহার তজবীজ হই বেক। বিশেষতঃ যদ্যপি কোন গ্রামে ডাকাই তি চরি ইত্যাদি হইত দারোগা তদারক করিয়া সাহেবের নিকট রিপোর্ট করিলে পর হজুর হইতে আমীন পাঠাইয়া তদারক করিতেন যে कांन পোलीरमत आमला कांन अपरण तांचे ग्रंड लांक्त्र निक्रे जवतम्छी कतिया होका अ থবা কোন জিনিসপত্র যথার্থ মূল্য না দিয়া ল ইয়াছে কি না। এইরূপ শক্ত শাসনে পোলী দের আমলারা সর্বাদা স্শক্ষিত থাকাতে রাই য়ত লোকের কোন ফ্রেশ ছিল না। যদি কহেন হজুরে এই সম্বাদ জাপন করিলে প্রতিকার হ ইতে পারে। উত্তর, দেশের রাইয়ত লোক প্রায় অনেকে দৃঃখী দিন মজুরি করিয়া দিন छेजरान करत मकः मरलत मारताना आमात्रिम গের পক্ষে মাজিদ্রেটত্লা। বিশেষতঃ খরচের অमञ्जि ও करमात क्रिं धव भारी दित्त दूर्भ জন্য দর্বার করিতে অশক্ত থাকি। যদি কোন মহাশয় অনুগ্রহ করিয়া এই সকল বিষয় জীযুত মাজিন্তেট সাহেবের নিকট কোনজমে তাঁহার কর্ণগোচর করাইতে পারেন তবে দৃঃখি রাই য়ত লোকের ফ্লেশ নিবারণ হয়। সাহেবলোক রাইয়ত লোকের শুভজন্য যেপ্রকার আইন ক রিয়াছেন তাহা যথার্থকপ মফঃদলে প্রকাশথা কিলে কথন এমত অবিচার হইতে পারে না। মফঃসলের বাসিন্দা লোক প্রায় অনেকে দৃঃখি এবং অজ আইন সম্পূর্ণরূপে জ্ঞাত নহে। আ মরাএকং করিয়া ফৌজদারী আইনসকল দৃষ্টি করিলাম এবং মাজিন্তেট সাহেবের প্রতি কৌ fussil, these instances of injustice could লেলহইতে এমত অনুমতি প্রদান আছে যে not take place. Almost all that dwell in বিশোল বেস্ক

no crime on this account in the writer, nor is he incorrect in calling himself a Speaker of the Truth, for he writes on one side, that is on the side of bribery, he therefore speaks the truth. I have one request, Mr. Editor, to make to you, &c. &c.

A Speaker of Truth.

To the Editor of the Durpun. The representation of the Gomastas. In order to examine the papers by which the chowkeedars of the various towns hold their rent-free lands, the daroga of the thanna Ambika has gone from Burdwan into the country, and collecting the gomastas, and head ryuts, and chowkeedars, demanded at first in every town 5 rupees as a present for examining the papers; and after disgracing us in various ways by his burkundazes, and causing endless disturbances, the daroga and his amlahs have, contrary to orders, agreed with each town for one rupee eight annas, which some paid down in cash, and for which others gave security, and thus for a time purchased relief. Mr. Editor, who regards our distress, or the misery of the poor ryuts in the Mofussil? It is the constant practice in the Mofussil thannas, that when a new daroga arrives, he first must obtain one or two rupees from the several towns or receive various presents for his poojas and other great occasions, or obtain from the chowkeedars, bamboos, and thatch, and other materials for repairing the thanna. Every week they have to provide fuel for the daroga's cook-room, and many other things they have continually to do as he desires. If all these demands are not complied with, the chowkeedars and gomastas are disgraced in every way, and are deprived of his assistance. We being helpless have to supply out of our property whatever is deficient of the money and articles which the daroga orders us to take by force from the poor ryuts. When the Honourable Robert Forbes was Magistrate of this Zillah, he, without solicitation being made to him on the subject, kept a strict eye on the police amlahs, so that they had no means of oppressing the people. He made it known in the Mofussil that if any police amlahs received any thing as a present from any ryut, if they made a report of it on common paper, or even on a plantain leaf, it would be examined into. If in any town a theft or dacoity took place, after the daroga had sent his report to the Sahib, he sent an ameen to examine, whether or not any police amlahs had in any instance taken either money or goods from the ryuts, except in the way of lawful trade. So closely did he look after the amlahs of the police, that they were every where afraid to injure the people. If it be said that if information be given to the Magistrate redress may be obtained; we answer, almost all the ryuts of the country spend the day in hard labour, and that in the Mofussil the daroga is the same to us as the Magistrate. The expence, and loss, and annoyance attendant on going to the Magistrate prevent us from going. If any person could by any means kindly represent all these things to the Magistrate then the distress of the poor ryuts would be mitigated. If all the regulations that have been passed for the good of the ryuts were properly made known in the Mo-

আইনভিন তাঁহারা আপন বুদ্ধানুমারে মুলু কের ভাল হইবার জন্য আপন রায় জারী ক तिरं शाद्रन। क्लीजनादी आडेन अधिक्ला কিন্ত অগ্নি বিনাকাটে প্রজ্বলিত সর্বাদ থাকে না তেমতি আইন মফঃদলে সর্বদা জারী না থা কিলে তাহার ভাল মন্দের ম্বভাব প্রকাশ পায় না। এমতে জিলার সাহেবের। সর্রদা মফঃস লৈ আইনের হুকুম জারী না রাখিলে যেমত ছাইটাকা অগ্নি অপ্রকাশ থাকে তদ্রুপ প্রজা লোকের কোন কর্মে আইদে না।

আমরা প্রম্প্রা জাত হইলাম চিকাশপ্রগ নায় ত্রীযুক্ত হেনরি মোর সাহেব মাজিস্তেট ছি লেন তিনি এক তকুম জারী করিয়াছিলেন যে কোন ব্যক্তি পোলীদের আমলাদিগকে ভয়প্র যুক্ত কিম্বা জোর জল্মের ছারা অথবা মৈত্রতা জন্য ঘুস কি নজর কিস্বা সওগাতরূপে টাকা ও मुवाानि निरवन এव९ रय आशला लहरवन छेछ रयूत् मातुम रहेटल मृहे शरक ममान शासि मि তেন। এমতে ঐ জিলায় যদি এমত বিষয়ে দ র্থাস্ত হইত তবে যে ব্যক্তি ঘুস দিয়া আপনা হইতে নালিশ না করিত তাহাকেই শাজা দি (34) add won led; if fiel a

থানা অম্বিকার দারোগার দৌরাজ্যা নিবা त्रावत जेभाग এই यिन जीवुक माजिएखाँ मा হেব অনুগ্রহপূর্বক সদর আমলার মধ্যে বিজ্ঞ বিচক্ষণ ধর্মজ জনেককে উক্ত বিষয়ের তদারক কারণ আমীন মোকরর করিয়া এমত তুকুমনা মাসম্বলিত মফঃসল পাঠান যে আমীনমৌসুফ থানার সরহদের গ্রামসকলের থোসবাস ও গোমান্তা মণ্ডল ইত্যাদির জোবানবন্দী বিনা रलएक लहेटल ठाकतारभत काराज माथिटलत রেশবতের সাবুদ অবশা হইতে পারে তাহাতে যদ্যপি দারোগার মুখাপেক্ষা ও উত্তরকাল ভ য়ক্রমে কোন গোমাস্তা রেশবত দেওয়া কবুল না করে তবে তাহার শেহা ও জমা খরচের কা গজ তলব করিয়া দুফি করিলেই প্রকাশ পাই

আমারদিগের আর এক প্রার্থনা যদি মাজি দ্রেট সাহেবেরা গ্রামং একং ইশ্তিহার জমী দার ও তাহার আমলা ও মণ্ডল ও চৌকিদার ও বাসিন্দাগণের প্রতি এই মজমুনে দেন যে যদি কোন ব্যক্তির স্থানে পোলীদের আমলা লোক কোন সববে জোর জলুমে কিয়া ভয় দ শাইয়া নগদ টাকা অথবা কোন দুব্যাদি যথাৰ্থ यूला ना निया लग्न उटव घारांत साटन लहेटवक তাহার উচিত যে তদিষয়ের দর্থান্ত গোমা স্তার রিপোটের ছারা গ্রামের দুই চারি জন ভদু লোকের স্বাক্ষর করিয়া মফঃসলী ডাক যোগে হজুরে পাঠায় অথবা হজুর দরখাস্ত ক রে। এমত না করিলে পরে কোন রকমে ঐ विষয় र जूरत পেশ र रेल मि अनिया ও ल अनि য়া ব্যক্তি সমুচিত শান্তি পাইবেক। আর গোমান্তা যদি সরারতি করিয়া ঐ দর্খান্ত অথ বা আপন রিপোর্ট না পাচায় তবে দে ব্যক্তি मङ्गीन माजां स अँ छ ए छ छ छि।

কলিকাতানিবাসি চণ্ডীচরণ মুখোপাধ্যায়স্য। হরিহর বন্দ্যোপাধ্যায়স্য। জিলা হুগলি ৮ ফেব্ৰুআরি।

t bogildo কোম্পানির কাগজ। or banol ও টাকা সুদের লোন ২১ ২২ প্রিমিয়ম পুরাতন ৫ টাকার লোন No 110 40 ब ৩ ক্লাস 340 छ মধাম ৫ টাকার লোন নতন ৫ টাকার লোন 340 3 ৪ টাকার লোন ১৫০ दिक त्मत्।

the Mofussil are in distress, and are especially ignorant of the regulations. We have seen all the police regulations, and we are aware of the discretionary power which the Magistrates are authorized to exercise, when they suppose it would be for the general good. The police regulations are like fire; but without fuel the fire cannot always burn. If the regulations of the police are not brought to bear on the state of the people what does it matter whether they be good or bad? If they are not published through the Zillahs, they are like fire smothered in ashes, so that they render the people no aid.

We have heard it reported that Mr. Henry Moore, the Magistrate of the 24-Pergunnas, has published an order that if any person through fear, or force, or friendship, has been induced to give any bribes to the police amlahs, which they have received, that both of them on conviction, will receive equal punishment. Thus in that Zillah, if a petition be presented on this subject, the person who has been induced to give a bribe, and does not make it known, is punished.

The means to be adopted for restraining the oppression of the daroga of Ambika are these; let the Magistrate select a proper person from the principal amlahs; and making him an ameen, to judge of the above business, let him send him to the Mofussil with proper authority to call together the gomastas, chief ryuts, and people, and taking their depositions without putting them on oath, examine the papers by which they hold their lands. In this way bribery can rarely be discovered. If then any person, from regard to the daroga, or from fear of him, refuses to acknowledge that bribes were given, the truth will be ascertained by examining his

We have one request more; if the Magistrates would put up an advertisement in every town, for the information of the Zumeendar, and their amlahs, and the chief ryuts, and chowkeedars, and all of the villages, that if from any person the police amlahs take any thing by violence, or by exciting fears, except in the way of trade, then it is the duty of him from whom the bribe has been extorted, to report the matter through the gomasta, and getting the document signed by two or three respectable persons of the town to send it by dawk to the Magistrate, or to take it there themselves. If this be not done, and the Magistrate should obtain information on the subject, both the giver and the receiver, shall receive proper punishment. If the gomasta does not forward this petition on his own report, then he is to be dismissed.

Chundeechurn Mookhopadhya, and Hureehur Bundopadhya, residing in Calcutta.

Hooghly Zillah, 8th Feb.

18 0 Prem.
E PURCH
an ward
The second
0 8
0 12
3 0
0 0
3 0
2 2 Disct.
S 22 E 1135
800 -6000

3090

No. 1

50 मूरे श চের : বেশদ্ব শীযুত भूतित পরবা नोलार বি

রা পর

শামি

সম

ইষ্টক হার মান উক : मार्था রাজচ मञ्जूकं ७ स्र তাহা शृख शकिष उ कृ मिर्ग

1

ग्रिल

ला इ

তাহা नुप्रान উক मरधा রাজচ সমুক उ इ তাহা मिर्ग मि। वक

যের

ठाम ।

0 পাড় ग्छ। বিঘা উক উপর রির তাহা

য়মাৰ রূপে CST & এক উ खर

ग्रञ शनाः (य ड